

# Cité de Lévis

## A

- Abream Miss Murtha, teacher, Ste Marie 7  
Académie de Musique, A. Lainé, prop.,  
Fraser 108-110  
Alain Arthur, ent.-menuisier, St-Laurent  
Alain Arthur, épiciier-boucher, St-Laurent 266  
Mastaï, serrefreins, St-Laurent 366  
Mme veuve François, Fraser 73  
Wilfrid, rép. de chars, St-Laurent 260  
Allard François, peintre, St-Louis 21-23  
Lucien, domestique, St-Louis 21-23  
Allard Omer, march nouveautés, Côte du  
Passage 63 (rés.) 65  
Allen Jos., emp. garage, Carrier 53  
Ambulance Gilbert Maurice, St-Louis 39,  
Tél. 1032  
Ambulance Thibault Joseph-P., Commer-  
ciale 9, Tél. 131  
Ampleman L., com. de bureau, Gauvreau 8½  
Anctil Alfred, mécanicien, St-Ferdinand 5  
Paul, machiniste, Ave Mont-Marie 28  
Anderson Herman, navigateur, Fraser 111  
**Arel Adolphe**, boulanger. Spécialité: Pain  
de son, Pain aux raisins, Brioches  
(Buns) et de tous produits de la bou-  
langerie, Déziel 26, Tél. 470W.  
Arsenault Ernest, abbé, vicaire, St-Joseph 18  
Maurice, de T. Arsenault, Enr., Côté  
du Passage 38  
Mme veuve Eug., Wolfe 91  
Arteau Francis, journalier, Commerciale 31  
Francis, journalier, Foisy 12  
Asselin Amédée, ch. d'autos, St-Antoine 23  
Joseph, journalier, Després 10  
**Atkinson Fred.**, express clerk, St-Laurent 308  
Henry, Ltd, Lumber merchants, Pont  
Etchemin, Tél. 3—Pulp Mill  
P., emp. ch. de fer, Ave Sauvageau 3  
Stuart W., captain, St-Laurent 382  
Aubert David, ch. d'auto, St-Gabriel 7  
Gédéon, épici.-rest. St-Georges 86-88  
H., cordonnier, St-Georges 5  
Honoré, électricien, Carrier 33  
Jean, charretier, St-Henri 24  
Joseph, chauff. d'auto, Samson 21  
Léopold, journalier, Wolfe 81  
Mme J.-L., couturière, St-Georges 164  
P.-E., berlineur, Fréchette 3  
**Aubin Frs-Xavier**, journalier, St-Laurent 299  
Mme veuve Herm., Côte Davidson 31  
Philippe, mécanicien, Côte Davidson 31  
Wilfrid, chauffeur-stationnaire, St-Lau-  
rent 9  
Aubut Joseph, peintre, Blanchet 22  
Willie, peintre, Déziel 11  
Audet Adélar, peintre, St-Etienne 35  
Antoine notaire, Henry 10, Tél. 508 —  
bureau Ave Bégin 15, Tél. 62  
J.-D., voy. de comm., Foisy 4  
Joseph, mécanicien, St-Georges 186  
Mme veuve Ste-Marie 5  
**Napoléon**, collecteur, Ste-Hélène 3  
Auger Jacques, app. pilote, Ave Bégin 27  
Mme veuve S.-J., Avenue Bégin 27

## B

- Baker Allen, aide-mécanicien, St-Laurent  
Bank of Montreal—Banque de Montréal  
Demers J. E., manager—gérant, Com-  
merciale 78, intersection Ave. Lau-  
rier 113  
**Banque Canadienne Nationale**, A. E.  
Couët, gérant, Côte du Passage 53.  
Tél. 33  
Baribeau & Fils importateurs Commercia-  
le 141¾  
Hervé, surtd Entrepôt Frigorifique de  
la Com. du Port, (rés.) St-Georges 72  
Roméo dentiste Commerciale 78  
Barras Achille, journalier, Wolfe 94  
Arthur, plombier (rés.) Chs-Edouard 6  
Arthur électricien Wolfe 122  
Cyrille, journalier, Commerciale 79½  
Edgar, emp. de garage, St-Louis 60  
J.-E., débardeur, Wolfe 102  
Lucien, journalier, Duchesneau 3  
Mme vve Achille, Charles-Edouard 6  
Mme veuve Edouard, Avenue Bégin 40

Barras Mme veuve Honoré, St-Gabriel 4  
Théobald, navigateur, St-Onésime 6  
Barril Mme veuve Jean-Bte, Wolfe 91  
Beatty Bros, S. Drouin gérant, Commerciale 141 ½  
Beauchemin Henri, agent, St-Georges 135  
P. A., père, commerçant, St-Henri  
Beaudet Emile, rentier, Fraser 41  
Beaudoin Achille, meubles, Côt du Passage  
94, rés. St-Etienne 33.  
Adrien, emp. ch. de fer, St-Etienne 29  
Alph., agent d'assurances, du Passage,  
78, Téls. 691 et 424  
Art., emp. s. civil, St-Georges 17 ½  
Emile, voy. de com., St-Georges 17 ½  
Ephrem, voy. de com., St-Georges 17 ½  
Ephrem, entrepôt, Côte du Passage 59  
G., nouveautés, Côte du Passage 89  
Herm., emp. ch. de fer, Shaw 33  
Jacques, Côte du Passage 89  
Réal, Samson 12  
Odilon, voy. comm., Ave Sauvageau 22  
Onésime, journalier, St-Etienne 13  
Paul, facteur, St-Etienne 29  
Raymond, voy. de commerce, St-Georges 17 ½  
Théodore, rentier, St-Georges 17 ½  
Beaudry Em., abbé, Wolfe 91  
G. A., millwright, St-Onésime 59  
Paul, abbé, aumônier, Hôtel-Dieu,  
Wolfe 91  
Beaulieu A.-D., dessinateur-illustrateur, Fraser 53 ½-55  
A.-E., dépôt de gazoline, Commerciale  
72, rés. Fraser 32  
Alphonse, menuisier, de l'Hospice 7  
Arthur, journalier, St-Laurent 290  
Aurora, ing. de marine, Delisle 7  
J.-A., cond. de malles, Fraser 12  
Mlle Jeannette, institut., Lefrançois 4  
Paul, quincaillier, Commerciale 114-  
116-118 (rés. 112)  
Raoul, agent, Déziel 13  
Beaumont Adolphe journalier St-Laurent 288  
Béchar d Gédéon, journalier, Commerciale 54  
Bédard Emile, briquetier, St-Henri 12  
Georges, com.-voy., St-Antonio 8  
Mme veuve Adéland, rentier, Guenette 2  
Bégin Adalbert, boucher (étal), Ave Bégin  
61, rés. Carrier 34  
Adéland, gérant, St-Georges 160  
Adjutor, journalier, Wolfe 19

Bégin Adjutor Ed., mécanicien, Montcalm 2  
Albert, menuisier, de Gaspé 3  
Alex., ing. forestier, Côte du Passage 75 ½  
Alexandre, cultivateur St-Georges 2  
Alphonse, commis St-Georges 151  
Arthur, agent d'assurances, St-Georges 184  
C.-N., agent d'assurances, St-Louis  
Donat, rep. de chars, Napoléon 7  
Edouard, boucher, Shaw 4  
Emile, menuisier, Carrier 42  
Georges, journalier, Guenette 36  
Georges, garde-moteur, St-Georges 195  
Georges, peintre, Samson 58  
Gérard, commis, St-Louis 37 ½-38 ½-39  
Henri, presseur, Samson 17  
Henri, emp. ch. de fer, St-Laurent 276  
Honoré, journalier, St-Georges 122  
H.-P., rentier, rés. Guénette 4  
Bégin J.-A., horloger, Commerciale 121  
J. M., mouleur, St-Onésime 38  
Joseph, menuisier, Samson 11  
Laval, commis boucher (rés.) Wolfe 57  
Ls-Philippe, typographe, Samson 11  
Maurice, mouleur, Guenette 51  
Mlle Azilda, rentière, Carrier 41  
Melle Yvonne, St-Louis 42  
Mme veuve Charles, Samson 27  
Mme veuve Désiré, St-Georges 2  
Mme veuve Edouard, St-Georges 122  
Mme veuve Edouard, Samson 11  
Mme veuve Emile, Côte du Passage 93  
Mme veuve Georges, Déziel 16  
Mme veuve Hubert, Avenue Bégin 8  
Mme veuve Isidore, St-Georges 25 ½  
Mme veuve L.-P., St-Etienne 32  
Mme veuve Philéas, opératrice au Bell  
Côte du Passage 75 ½  
Mme veuve Pierre, rentière, Côte du  
Passage 50  
Mme veuve Pierre, maitresse de poste,  
St-Georges 28  
Mme veuve Uldéric, Côte Davidson 8 ½  
Nérée, typo, St-Georges 120  
Noël, comptable, St-Etienne 32  
Mme veuve Emile, Côte du Passage 93  
**Bégin Noël, Inc.**, épicier et grain en gros,  
Commerciale 78, B.P. 39, Tél. bureau  
175, rés. St-Etienne 32, Tél. 207, rés.  
d'été Beaumont, Tél. 781 r 4  
Omer, menuisier, St-Georges 156  
Omer, imprimeur, Chabot 5

- Bégin Pierre, mouleur, St-Onésime 38  
 Robert, journalier, St-Louis 68  
 Roméo, boucher, Wolfe 57½ (rés.)  
 Téléphore, journalier, St-Georges 38r  
 Wilfrid, chaudronnier, St-Laurent 163
- Bélangier A. P., télégraphiste, Victoria 17  
 A. P., expéditeur, Fraser 45
- Bélangier A, Ltée**, poêles, fournaies, fournaies à air chaud, etc., J.-L. Gosselin, représ. St-Georges 49, L. Gosselin, gérant, St-Georges
- Bélangier Arthur**, avocat, advocate, M.P.P. pour Lévis, Fraser 35. Tél. 461—Bureau à Québec, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-6965
- Chs.-Aug., peintre, Chabot 25  
 Conrad, télégraphiste, Fraser 45  
 Ed., commis de bureau, St-Félix 3  
 Frères Enr., épiciers, Avenue Bégin 38  
 Gérard, épicier, rés. Fraser 45  
 Gérard, de Bélangier & Frère, St-Thomas 1  
 Henri, cond. Levis Co. Ry, St-Onésime 40-42
- Bélangier Henri**, magasin d'occasions. Poêles, Meubles, Glacières, Voitures de tous genres. Tabac en feuilles, une spécialité. St-Onésime 40-42. Tél. 627J
- J.-Bte, ingénieur et marchand d'occasions, St-Onésime 40-42
- Bélangier J.-P.-H.**, restaurant, bonbons, cigares et cigarettes, livres et journaux. Produits "Rawleigh", tabac canadien une spécialité. Commerciale 2, Tél. 157
- Jos., de l'Hospice 17  
 Jos., peintre-décorateur, Guenette 55  
 Lorenzo, sacristain, St-Félix 7½
- Béliveau Henri, barbier (rés.) Samson 8¼
- Bell Telephone Co. of Canada**, Wolfe 7
- Belleau Albert, machiniste, St-Laurent 310  
 Antonio, emp. ch. de fer, St-Laurent  
 Arthur, abbé, de l'Hospice St-Joseph  
 Arthur, serrefrein, St-Laurent 305  
 Auguste, journalier, Côte Davidson 6½  
 Ernest, commis, Côte Davidson 15  
 Ferdinand, journalier, Côte Davidson 24  
 Joseph, journalier, St-Georges 108
- Belleau Isidore-N., Honorable juge, Fraser 13 et St-Jean 2  
 Marie-Louis, abbé préfet des études commerciales, St-Joseph 25  
 Mme veuve Joseph, St-Laurent 300  
 Mme veuve Narcisse, St-Maurice 48
- Belleau Narcisse**, trésorier de la Cité, St-Maurice 88, Tél. 652
- Belleau Noel**, Hon'ble juge Cour Sup., Fraser 11, Tél. 29
- Belzil Joseph, épiciers licenciés, Commerciale 11-13
- Bennett John, foreman, St-Laurent 394
- Bergeron H. emp. ch. de fer St-Laurent 373  
 J.-Bte, cultivateur, St-Georges 205  
 Joseph, plâtrier, Fraser 49  
 Mme veuve J.-Bte, St-Laurent 348  
 Narcisse, cultivateur., St-Georges 205  
 Ovila, journalier, St-Laurent 328
- Bernard Arthur, ing. loc., St-Laurent 39  
 E., gérant du Crédit, St-Jean 7
- Bernier Alphonse, hon. Juge Cour d Appel, professeur à l'Université Laval. Wolfe 23, Tél. 95  
 Bernard, rentier, St-Georges 55½  
 E.-D., voy. commerce, Ave Bégin 5
- Bernier Edouard, garde-magasin, Côte Davidson 35  
 Emile, emp. ch. de fer, St-Laurent 41  
 Eudore, emp. ch. de fer, Montcalm 8  
 Hildephonse, prêtre, Fraser 1  
 Honoré, emp. ch. de fer, St-Laurent 311  
 Jos. A. A., menuisier, Wolfe 91  
 Jos.-A.-A., menuisier, Samson 37  
 Joseph, journalier, Déziel 46  
 Joseph Elz., capt, explorateur, Fraser 27  
 Melle Cécile, opératrice, St-Louis 38½  
 Mlle Cécile, Fraser 1  
 Mlle S., emp. Bell Telephone Co., St-Louis 37½  
 Mme veuve Edmond, Côte Davidson 17  
 Mme veuve Georges, Samson 29  
 Mme veuve Honoré, Ste-Anne 3  
 Mme veuve Joseph, Fraser 1  
 Roland, mécanicien, St-Antoine 4½  
 Ulric, emp. ch. de fer, St-Onésime 3
- Bérubé, Alfred, sr, électricien, Côte Labadie 18-20  
 Jos, Samson 11
- Bertrand J.-H., médecin (bureau et rés.), Notre-Dame 4  
 Mlle Elise, Foisy 10

- Beatty Bros, Georges Côté, gérant, Com-  
merciale 141 ½
- Bessant Frederic, loc. ing., Wolfe 31
- Betie Antoine, journalier, St-Augustin 15  
Mme veuve Alex., St-Augustin 15
- Bilodeau Achille, journalier, Samson  
Henri, journalier, Foisy 17  
Joseph, gér. d'épicerie, Blanchet 16  
Léonidas, plombier, de l'Hospice 6  
Léonidas, journalier, St-Laurent 77  
Bisson Mme veuve Joseph, Foisy 15  
Rémi, emp. Voirie, Wolfe 8
- Bissonnette Alb., ouvrier en fer, Ave Sauva-  
geau 13  
Albert, navigateur, Duchesneau 7  
Félix, infirmier, Wolfe  
J. A., abbé, St-Joseph  
J.-Louis, restaurant, Commerciale 149 ¼  
Joseph, gardien, St-Louis 42  
Louis, agent, Samson 26  
Ls-P., journalier, St-Louis 42  
Oswald, bouchers et épiciers, Commer-  
ciale 147  
Oswald, com.-boucher, Shaw 38
- Blais Albert, épicier et restaurant Blanchet 18  
Alexandre, négociant, St-Julien 4  
Arthur, journalier, St-Laurent 287  
Charles-Eugène, Rév. St-Joseph  
Edgar, marchand, rés. St-Antoine 14  
Edgar, ferronnerie, Côte du Passage 92  
Edouard constable, Carrier 57  
Gaudias, menuisier, Ave Mont-Marie  
34-36  
Jos.-Arcadius, ent. plombier, Ave Mont-  
Marie 8-10  
Mme veuve Georges, Carrier 57  
Mme veuve Georges, Ave Bégin 27  
Robert, menuisier, Ste-Thérèse 8
- Blanchet Arthur, épicier, St-Georges 1 ½-3  
Ernest, officier de douane et d'accise,  
Avenue Bégin 65
- Blanchet Jean-Marie**, inspecteur La Cais-  
se d'Economie N.-D., de Québec, rés.  
Blanchet 6  
J.-E.-A., officier Douane, Commerciale  
82  
Joseph, rentier, Carrier 3  
Omer, menuisier, St-Louis, 21-23  
Philéas, menuisier, Chabot 37  
René, de Blanchet & Jean, Blanchet 6
- Blondin J.-A., huissier, St-Georges 153
- Blouin Alphonse, menuisier, Shaw 26  
Charles, E. com.-bureau, Notre-Dame 7
- Blouin Charles, journalier, St-Laurent 11  
Georges, voy. de commerce, Henry 8  
Joseph, emp. ch. de fer, Côte du Pas-  
sage 91  
Mlle Alice, local chief, Bell Téléphone Co  
Carrier 2  
Mlle Blanche, commis, Ave Bégin 16  
Mlle Lorette, commis, Ave Bégin 16  
Mme veuve Cléophas, Déziel 31  
Mme veuve J. Alfred, Guenette 7  
Mme veuve J.-Cyrille, Carrier 2  
Mme veuve Pierre, St-Laurent 11
- Board of Trade, (See La Chambre de Com-  
merce)
- Boissinot Henri, mécanicien, Commercia-  
le 27  
Jules, typographe, St-Antoine 24  
Mme veuve Thomas, Commerciale 17
- Boisvert Charles, épicier, Guenette 3  
Jos.-Aimé, étudiant, Carrier 7  
M., épicier, Wolfe 72  
Mastaï, commis, Carrier 7  
Mme veuve William, Carrier 7  
Napoléon, journalier, St-Laurent 222  
Paul O., commis, Carrier 7  
Wilfrid, gérant, Mountain Hill Hotel,  
Déziel 30
- Bolduc voir Alain dit Bolduc
- Bolduc Chs, emp. Clarke S. S. Co., Com-  
merciale 26  
François, serrefrein, Fraser 73  
Joseph, agent d'assurances, Côte du  
Passage 42  
Jos., chauff. C. N. R., St-Laurent 316  
Mlle J., institutrice, St-Louis 42  
Mme veuve Edouard, Shaw 6  
Pierre, rentier, St-Laurent 35
- Bonneau Art., emp. ch. de fer, St-Laurent 261  
P., journalier, Wolfe 63  
Pierre, waiter, Ave Sauvageau 4
- Bossé Joseph, cultivateur, St-Georges 216  
Laurent, constable C.P.R., Carrier 10  
Théophile, navigateur, St-Laurent 136
- Bouchard Achille, journalier, St-Laurent 373  
Albert, (bureau de détail), St-Laurent  
382 (rés.) 404
- Bouchard Albert (bureau de détail), St-Lau-  
rent 382 (rés.) 404  
Alfred, charretier, St-Laurent 349  
Arthur jnr, journalier, St-Laurent 404  
Arthur Carrier, journalier, Carrier 58  
Arthur, plombier, Wolfe 88

- Bouchard Arthur, plombier, Wolfe 122  
 Art. snr, contremaître, St-Laurent 404  
 Emile, typographe, Shaw 17  
 Emile, agronôme, St-Antoine 35  
 Eugène, garde-magasin, St-Georges 25  
 F.-X., chauff. P. de Justice, St-Henri 16  
 J.-B., rentier, Fraser 90  
 J., mécanicien, St-Laurent 237-238  
 Léopold, journalier, St-Laurent 404  
 Mlles Marie-A. et Eléonie, inst., St-Laurent 362  
 Valère, photographe, studio, Côte du Passage 32, rés. Fraser 56  
 Mme veuve Wilfrid, St-Laurent 51-3
- Boucher Albini, prop. aux bagages, Samson 8  
 Amédée, ingénieur, Côte Bennett 3  
 Arthur, journalier, St-Laurent 399, Domain Farm  
 Emile, emp. ch. fer, St-Laurent 379  
 Georges, journalier, St-Laurent 304  
 Georges, journalier, St-Laurent 299  
 Gérard, emp. ch. fer, St-Laurent 230  
 Hervé, journalier, St-Laurent 399  
 J., journalier, St-Laurent 391, Domain Farm  
 Jules, journalier, St-Laurent 283  
 Ls, jnr, journalier, St-Laurent 399,  
 Louis, snr, journalier, St-Laurent 399  
 Domain Farm  
 Nap. jnr, journalier, St-Laurent 391  
 Philippe, emp. ch. de fer, St-Laurent 360  
 Trefflé, journalier, St-Laurent 376  
 Trefflé, journalier, St-Laurent 346
- Bouffard Switzbert, marchand-épiciier, et licencié—Toujours en magasin, épiceries, foin et grains de toutes sortes. Bières et Porters. Bois de chauffage de toute qualité et de longueur. Livraison à domicile. Commerciale
- Bou langer J.-A., épiciier et restaurateur St-Georges 159-161  
 Joseph, typographe, Carrier 4)  
 Jos., menuisier, Chabot 23  
 Louis, plâtrier, St-Louis 36  
 Mlle Marie-Louise, St-Georges 124  
 Philéas, mécanicien, Fraser 9  
 Philippe, emp. C. N. R., Wolfe 116
- Boulet Dom., constable, St-Georges 163  
 De Lotbinière, mouleur, St-Georges 123½  
 Wilfrid, emp. Que. Power, Ste-Thérèse 4
- Bourassa Edouard, courtier en débetures, Wolfe 32  
 Edmond, assurances, St-Georges 174  
 Emile, Révd, St-Joseph 25  
 James, fleuriste, St-Georges 174r  
 J.-C., commis, Wolfe 27½
- Bourgault & Demers, accessires d'autos, Commerciale 101½  
 Arthur, comptable, St-Edouard 7  
 J.-E., dispatcher, Wolfe 66
- Bourget Ad. serrefrein, St-Laurent 54½  
 Achille, typographe, St-Félix 7  
 Albert, voy de commerce, Fraser 19  
 J.-Bte, épiciier et marchand de bois St-Georges 97  
 J.-E emp. express, Guénette 8
- Bourget & Léveillé, négociants en gros, Commerciale 89  
 Mme veuve Rigobert, Fraser 47  
 Wilfrid, commis, Guénette 18
- Bousquet W., commis, Déziel 29
- Bouthillette Mme veuve Isidore, Avenue Bégin 37  
 Siméon, emp. ch. fer, St-Thomas 10
- Boutin Alfred, journalier, St-Laurent 62R62  
 Donat, menuisier, St-Antoine 22  
 Joseph, commis de malles, Fraser 17  
 Napoléon, débardeur, St-Laurent 228  
 Wilfrid, journalier, St-Laurent 224
- Breton Joseph, journalier, Lacerte 6  
 Théodore, journalier, St-Henri 20
- Brisson Frs-Xavier, St-Laurent 369
- British Oil Co., Shell Oil Co., St-Laurent
- Brochu Alfred, journalier, St-Etienne 11  
 Arthur, peintre, Ave Parc Shaw 4  
 Azade, commis, St Georges 201  
 David, ingénieur, St-Onésime  
 G.-André, commis, St-Georges 75  
 Henri, pilote, Fraser 33  
 Joseph, peintre, St-Georges 75  
 Léo, peintre, St-Georges 88  
 Lévis, peintre, St-Georges 95  
 Mlle Juliette, St-Georges 15  
 Mme Vve Nap. chauff. d'auto, St-Onésime 65  
 Napoléon, peintre, St-Onésime 29
- Brodie Mrs widow C.-E., St-Jean 11
- Brousseau Ed., boulanger, St-Félix 11½  
 L., navigateur, St-Onésime 37
- Brown J., clerk, Montcalm 5  
 Mrs widow Andrew, Montcalm 5
- Brulotte Thomas, peintre, Foisy 16  
 Willie, abbé, St-Joseph 19
- Brunelle Clément, cuisinier, Montcalm 6

Brunette John, foreman, St-Laurent 394  
Uldéric abbé, de L'Hospice 15  
Buanderie Lévis, Siège social, Napoléon 8½  
et 10 de Courcelle, Québec

Buchanan Geo.-S., of Buchanan & Ahern,  
St-Georges 35  
John, ins. agent, S -Thomas 16

**Bureau de la Commission Scolaire, J. P.**  
Samson, secrét.-trésorier, Gauvreau  
12. Tél. 136

**Bureau d'Enrégistrement, J.-A. Carrier,**  
régistrateur, Fraser 23. Tél. 18w

**Bureau des licences d'automobiles, Ed-**  
mond Labrie, officier en charge, Ave.  
Bégin 6

**Bureau de Poste de Lévis, J.-C. Marti-**  
neau, maître de poste, Avenue Lau-  
rier 6 coin Commerciale 80

Bureau de poste Guay, Mgr Gosselin 10

Bureau de Poste, Québec-Sud, St-Laurent  
124. Mme Cyprien Potvin, maîtresse  
de poste

Bureau d'Informations pour automobilistes,  
St-Henri 29

Burke Dolly, oper. Tél., Blanchet 22

Busque Edouard, menuisier, Shaw 52

Emile, menuisier, St-Georges 52½

Byrne W. J., professeur, St-Félix 15-15½

## C

Cadorette Alf., forgeron, St-Laurent 5 rés. 7  
Cadrin J. B., journalier, St-Georges 23

**Caisse d'Economie de Notre-Dame de**  
**Québec (La),** Geo. Belleau, gérant-  
général, 21, rue St-Jean, Québec

Succursale: 109, rue Commerciale—M.  
A.-J. Masson, gérant, Tél. 94

Succursale: 33 Avenue Bégin—Emile  
Giguère gérant. Tél. 90

Calhoun Mrs widow H. F., St-Laurent 269

Camiré Honoré, conducteur, St-Laurent 229

Campagna Willie, salon de barbier, St-Tho-  
mas 3

Willie, salon de barbier, St-Louis 2

Campbell Alex., draughtsman, Ste-Marie 6  
J. W., draughtsman, Déziel 47

**Canadian National Express, Levis Sta-**  
tion, F.-F. Carrier, agt, Levis Station

**Canadian National Railways, Willie At-**  
kinson, general supt. Offices, Laurier  
Avenue 2. Phone 151 and 310

**Canadian National Railways, Telegraph**  
**Office, C. N. Rys Station—J.-O.**  
Carrier, agent. Tél. 155

**Canadian Pacific, Express Co., Avenue**  
Laurier 13

Canadian Trading & Paeking Co., (entrepôt)  
Commerciale 74

Cantin Donat, navigateur, Côte Labadie 19  
& Lachance, garage, St-Antoine 26

Louis, journalier, St-Laurent 345

Lucien chauff. d'auto St-Antoine 1

Mlle Philomène Wolfe 91

Odilou, menuisier, Carrier 20

Ovila, embaumeur, St-Georges 36

Philéas, journalier, St-Laurent 345

Caouette J.-F., emp. civique, Wolfe 87

**Carbonneau Albert, menuisier, St-Etienne 12**

Arthur, journalier, Carrier 27

Dominique, contremaître, Napoléon 9

Edouard, voy. de commerce, Wolfe 26

Fortunat, cord. et rép. de chaussures,  
Wolfe 24 et du Passage 82

Irénée, serrefreins, Ste-Anne 4

Vilbon, journalier, St-Georges 89-91

Walter, journalier, St-Georges 89-91

**Caron Adrien, professeur, St-Jean 13**

Joseph, contermaitre, Henry 1

Joseph, conducteur, Notre-Dame 6

Joseph, navigateur, Fréchette 6

Louis, abbé, aumônier de l'Hôtel-Dieu  
du Précieux-Sang

Willie, chauffeur locomotive, Carrier 46

Carrier Achile, portefaix, Napoléon 13

Adélard, emp. ch. de fer, Ave Bégin 19

Adjutor, journalier, St-Laurent 344

Alexandre, electricien, St-Etienne 13-15

Alfred, electricien, Commerciale 173

Alphée, journalier, St-Laurent 344

Alphonse, menuisier, Napoléon 8½

Amédée, journalier, St-Laurent 39½

Amédée, serrefrein, St-Laurent 338

Antonio, journalier, St-Laurent 344

Dauase, entrep. menuisier, Cartier 1

Edgar, épiciier, St-Georges 132-134 St-  
Henri 2

**Carrier & Desrosiers Enr., H. Albert Car-**  
rier, prop. Imprimeurs et relieurs —  
Impressions de luxe et de commerce,  
cartes d'affaires, pancartes, réclames,  
affiches, cartes de visite, diplômes,  
factures, catalogues, circulaires, pro-

- grammes, certificats débentures etc.  
Service prompt et courtois, Sauvageau 12r, Tel. 492w
- Carrier Edouard, rentier, St-Georges 44**  
Edouard, militaire, Wolfe 22  
Edouard, chantre et maître de poste, Mgr Gosselin 10  
Edouard, journalier, Dallaire 3  
Emile, laitier, Samson 41  
Emile, journalier, St-Laurent 402  
Ernest, journalier, Carrier 13  
Félix, militaire, St-Henri 8  
Félix Tél., percepteur, Carrier 21  
Ferdinand, boucher, St-Henri 18  
Ferdinand, journalier, Côte Davidson 11  
France, cultivateur, St-Georges 12½  
G., mécanicien, Mrg. Gosselin 10  
G. H., étudiant, Carrier 50  
H., réparateur de chars, Déziel 4  
H.-Albert, de Carrier & Desrosiers, (rés) Avenue Sauvageau 12  
Horace, laitier, Ave Sauvageau 15  
Henri, conducteur, L.C.Ry, St-Laurent 109½  
Henri, organiste, Carrier 50  
Henri, charretier, St-Georges 128  
Henri, charpentier, St-Georges 194  
Herménégilde, commis, St-Georges 165  
Hilaire, charretier, St-Henri 17  
Honorius, boucher, St-Georges 152 rés. 154  
Hubert, rentier, St-Laurent 258  
**Isidore, journaliste, Carrier 11**  
Isidore, typo, Notre-Dame 8  
J.-A., emp. expresse, Fraser 4
- Carrier J.-A., régistrateur, rés. St-Jean 1, bureau, Fraser 23 Tél. 18j**  
J.-Bte, forgeron, de J.-Bte Carrier & Fils, Napoléon 9  
J.-Bte & Fils, forgerons, Napoléon 8  
J.-B., journalier, St-Thomas 12
- Carrier J. E., abbé, Curé, Notre-Dame de Lévis, St-Joseph 12. Tél. 47**  
J. H., boucher, (étal) St-Georges rés. 130  
Jean-M., journalier, Ave Sauvageau 11  
J.-L., étudiant, carrier 50  
Joseph, journalier, Verdun 1  
Joseph, journalier, St-Georges-182  
Joseph, gardien, St-Onésime 62-64  
J.-Eug., abbé, St-Joseph 25  
L, musicien du 22e Rég., Lemieux 1
- Carrier Louis, scaphandrier, St-Antoine 10**  
Lucien, mécanicien, Shaw 11  
Maurice, journalier, Cartier 1  
Maurice, asst.-gérant, La Traverse de Lévis, Ltée, St-Antoine 44  
Mlle Gracia, institutrice, St-Edouard 4  
Mlle Lydia, St-Georges 54½  
Mlle Pauline, dactylographe, St-Louis 38½  
Mme veuve Achille, St-Georges 114  
Mme veuve Alfred, dépôt Br. Champain, rés. St-Georges 8  
**Mme veuve Antoine, St-Laurent 344**  
Mme veuve J.-C., rentière, Shaw 9  
Mme veuve Joseph A., Wolfe 50  
Mme veuve Philias, St-Georges 1 rés. Côte Labadie, Tél. 410  
Omer, télégraphiste, St-Georges 64  
**Onésime, cultivateur St-Georges 12**  
Philippe, journalier, Cartier 1  
**Philippe, cultivateur, St-Henri 25**  
Philippe, gardien de nuit, Chabot 41  
Simon, charpentier, St-Laurent 93  
Wilfrid, boulanger, des Fortifications 1-3  
Xavier, débardeur, Lacerte 3
- Carry F. F., master mechanic, Ave Laurier 2  
Carter Charles, serre-frein, Lacerte 2  
Cassista Hector, débardeur, St-Georges 51  
Cauchy, Chs, fils, cond. C. N. Rys, Déziel 44  
Caux Isidore, charpentier, Guénette 26  
Chabot Ernest, peintre, Commerciale 43  
Joseph, emp. s. civil, Victoria 7r  
Chambre de Commerce (La)—Bureaux Hôtel-de-Ville  
Champlain Lumber Co., Commerciale 61  
Chandonnet Arthur, inspecteur, Levis Co Ry., Avenue Bégin 42  
Chantier Russell, St-Laurent 104  
Charest Mlle Virginie, modiste, Carrier 31  
Mlles M. & V., modistes, Carrier 31  
Philéas, constable, St-Laurent 337  
Charny Lumber Co. Inc., St-Louis 40  
Chartré Charles, soudeur, Samson 25  
Chassé Nathaniel, rentier, St-Henri 10  
Châtigny Joseph, journalier, St-Albert Louis, domestique, St-Louis 21-23  
Mme veuve Victor, Georges 8½
- Chénard Déziel, mécanicien, Ave Mont-Marie 20**  
Chouinard Alf., menuisier, St-Onésime 25  
Roméo, agent, Commerciale 175  
Chrétien Cléophas, menuisier, Ste-Thérèse 6  
Cloutier Aimé, journalier, Ave Bégin 59  
Ls-Ph., voy. de com., Côte du Passage 14

- Cloutier Mlle Justine, Wolfe 91  
 Mme Sarah, matronne, Commerciale 73  
 Mme veuve J.-Narcisse, St-Georges 14½  
 Ths-Philippe, abbé, vicaire, St-Joseph 25  
 Cogger Dalton, comptable C.N.R., St-Antoine 19  
 George, agt G.R.T., St-Georges 188  
**Collège de Lévis**, Roy Elias, Mgr, supérieur, Chanoine Aug Marcoux, Révd Chs-Eug. Blais, procureur, St-Joseph 25, Tél. 5 (voir aussi pages)  
 Compton Georges, navigateur, Wolfe 62R  
 Cook Thomas, navigateur, Foisy 21  
 Corriveau Jos., navigateur, Ave Bégin 36½  
 Philéas, contremaitre, Commerciale 33  
 Wilfrid, journalier, Commerciale 36½  
 Côté Albert, sup. zumônier, Dallaire 8  
 Alfred, mécanicien, St-Onésime 35  
 Alphonse, journalier, St-Onésime 18  
 Alphonse, rentier, Fraser 37  
 Alphonse, journalier, St-Rémi 16  
 Arthur, journalier, Samson 3  
 Charles, commis-boucher, Carrier 48  
 Edgar, salon de barbier, St-Georges 123  
 Edmond, journalier, St-Etienne 16  
 Etienne, père, charretier, Samson 52  
 Etienne, sergent constable, Côte du Passage 125  
 Gérard, gérant, Déziel 28  
 Georges, comm's-marchand, Avenue Sauvageau 2  
 Georges, agent, Samson 3  
 Honoré, mécanicien, Fraser 77-79  
 Isaïe, journalier, St-Georges 20½  
 Isaïe, emp. Dom. Express, De Laval 4  
 Jean, gents' furnishings, Côte du Passage 49  
 J.-Henri, règleur, St-Laurent 228  
 Joseph, journalier, Samson 48  
 Joseph, charretier, Napoléon 3, rés. 5  
 Joseph, journalier, St-Laurent 25R  
 Joseph, serrefrein, ave Bégin 10  
 Léon, contremaitre, St-Georges 149  
 M., photgraveur, Ave Mont-Marie 12  
 Mlle Delvina, St-Joseph 25  
 Mlle Germaine, St-Louis 38½  
 Mlle Hermance, Samson 3  
 Mme veuve Philippe, de Laval 4  
 Omer, débardeur, Carrier 56  
 Oscar, ch. d'auto, St-Antoine 12  
**Couet A.-E.**, gérant Banque Canadienne Nationale La, Côte du Passage 53. Tél. 33, Résidence 51  
 Couillard Mlle Stella, rentière, St-Onésime 10  
 Coulombe Donat, ing. marine, Shaw 35  
 Edouard, de J.-B. Laliberté, Joséphine 7  
 Georges, infirmier, Wolfe 91  
 Georges, chaudronnier, St-Georges 94½  
 Lauréat, commis, Ave Bégin 23  
 Wilf., comptable, Côte du Passage 20  
 Couture Achille, chauff. d'auto, Fréchette 1  
 Adélard, contracteur, St-Laurent 101  
 Adélard, journalier, Samson 74  
 Adrien, journalier, Verdun 2  
 Albéric, abbé, St-Joseph 25  
 Alex. emp. ch. de fer, St-Louis 62  
 Alfred, plombier, St-Edouard 1  
 Alphonse, restaurateur, Wolfe 58¾  
 Alphonse, journalier, Shaw 31  
 Calixte, dessinateur, Mgr Gosselin 12  
 Déziel, coy. de commerce, St-Georges 74  
 Edouard, cultivateur, Samson 60  
 Edouard, cultivateur, St-Georges 38r  
 Couture & Frère, plombiers, Verdun 4  
 Ernest, peintre, St-Georges 58  
 Fortunat, plombier, Jeanne d'Arc 3  
 Georges, charpentier, Shaw 44  
 Georges-H., militaire, St-Georges 135  
 Gérard, mécanicien, Mgr Gosselin 12  
 Henri, machiniste, St-Georges 6  
 Jean, rentier, St-Georges 157  
 Joseph, garde-magasin, St-Antoine 25  
 Joseph, charpentier, St-Onésime 51  
 Jos. Michel, peintre, St-Georges 4½  
 Léonidas, débardeur, St-Georges 92  
 Louis, journalier, St-Georges 157  
 Lorenzo, ouv. en valise, Shaw 37  
 Michel, journalier, St-Laurent 91  
 Mlle M.-Laure, St-Louis 78-80  
 Mme veuve Alexandre, garde-malade St-Georges 6½  
 Mme veuve Alphonse, Commerciale 149  
 Mme veuve Alphonse, Guenette 41  
 Mme Vve Pierre, Carrier 19  
 Napoléon, ent-plombier, St-Henri 7  
 Napoléon, mouleur, Samson 59  
 Octave, journalier, St-Onésime 26  
 Ovila, domestique, St-Louis 38½  
 Ovila, journalier, St-Onésime 51  
 Paul, agt assur., St-Laurent 315  
 Philéas, maçon, Mgr Gosselin 12  
 Philippe, journalier, Crémazie 2  
 Philippe, Samson 68  
 René, garde magasin, St-Georges 126

Couture Théophile, voiturier, St-Georges 104  
rés. 106

Valère, commis, Wolfe 85

Wilfrid, manuf., Côte Labadie 1-3, rés.  
4-6

Wilfrid, typographe, Verdun 2

Wilfrid, emp. ch. de fer, St-Georges 90

Couturier Mlle Marcelle, emp. Metropolitan,  
Wolfe 13½

Couvent des RR. SS. de la Charité, rvd  
Sœur Marius, supérieure

Cramp Lloyd, soudeur, St-Laurent 225

Crateau Eudicius, ingénieur, St-Laurent 148

**Currie A. L.**, sut'd C. N. Railways, Com-  
merciale 90. Tél. 329

**Custom House**, Aurèle Gelly, percepteur  
Commerciale 82. Tél. 336

## D

Daguerre Jean, militaire, Dallaire 1

Daigle W., ouv. en fer, Côte Labadie 21

Dalmont Henri, caissier, Côte Davidson  
33-35

**Davie Allison C.**, of Davie Brothers, Com-  
merciale 57. Tél. 168

**Davie Brothers**, Shipbuilders and repairs.  
Constructeurs et réparateurs de na-  
vires, Workshop, Graving Dock, Lau-  
zon. Office, Commerciale 59, Phone 8

**Dawson Arthur**, baggage master, Q. C. R.  
Déziel 27

John, gentleman St-Laurent 214

de Beaumont Ernest, agent, Déziel 18

**de Billy Valmore-A.**, avocat, de Dupré,  
Gagnon, de Billy, Prévost & Home,  
St-Georges 32, Tél. 119. Bureau à  
Québec, St-Pierre 80, Tél. 2-7465

Dechène Gérard, facteur, Fraser 117

Philippe, emp. C.N.R., de l'Hospice 15

Delanais H., journalier, St-Laurent 44

Delisle Henri, commis, Wolfe 36

Léopold, commis de bureau, Jeanne-  
d'Arc 5

Mme veuve Alfred, Jeanne d'Arc 5

Mme veuve Philippe, St-Georges 146

**Demers Achille**, Révd, St-Joseph 25

Adjudant, préposé aux malles, Gau-  
vreau 7

Adrien, s., barbier, Gauvreau 2

Antonio, journalier, St-Georges 19½

Antonio, journalier, St-Laurent 3

Ferdinand, gardien, Ave Mont-Marie 12

Ephraïm, voy. de commerce, St-Jo-  
seph 1½

Gérard, aviateur, St-Onésime 2

**Demers Isaïe-Emile**, rentier, St-Lo is 25.  
Tél. 21

J.-E., Gérant de la Banque Montréal,  
Commerciale 78½ et Fraser 2

J.-J., dispatcher, St-Jean 6

**Demers J.-L.**, quincaillier, Commerciale 53,  
(entrepôt et bureau) 55

**Demers L.-J.-A.**, Evalueur et encanteur,  
rés. St-Onésime 2, Tél. 204 Sous-le-  
fort 17. Tel. 2-1522

Lionel, asst-comptable, Déziel 45

Lorenzo, emp. s. civil, Wolfe 96

Mlle Eugénie, Wolfe 84

Mme Vve Adjudant, Fraser 67

Mme veuve Edouard, Fraser 71½

Mme veuve Eudore, Côte du Passage 19

Philémon, rentier, St-Edouard 7

Roméo, ingénieur, Fraser 69

Roméo, commis de malles, Fraser 44

**Denis Donat**, charpentier, St-Laurent 180

Le-Phil., charpentier, Wolfe 108

Mlle Blanche, coiffeuse, Wolfe 69

Phi ippe, charpentier, Napoléon 1

**Deroy Joseph**, emp. L. C. Ry, Samson 47

**Déry A.-E.**, voy. de commerce, Wolfe 70

Arthur, soll. d'assurances, Déziel 24

**Desbiens Achille**, charpen., St-Laurent 58½

Le-P. voy. de commerce., Déziel 37

**Deschesnes Gérard**, facteur, Fraser 117

Honoré, domestique, St-Joseph 19

Médéric, journalier, Mgr. Gosselin 8

Philippe, emp. C.N.R. de l'Hospice 15

**Desjardins Arthur**, emp. ch. de fer, St-Lau-  
rent 41½

Edgar, dentiste, St-Louis 21-23

Mlle Albertine, rentière, Blanchet 8

Raoul-A. notaire, (bureau) Avenue

Bégin 14 rés. Ave Bégin 36½

**Deslauriers Geo.**, peintre, St-Catherine 2

Napoléon, entr.-peintre, doreur et dé-  
corateur, St-Georges 71

**Després Georges-T.**, constable, Déziel 32

Gérard, journalier, Samson 57

Louis, rentier, Chabot 12

Louis, plâtrier, Ste-Anne 5

Mme veuve Charles, Fraser 10½

**Desrochers Emile**, typographe, St-Georges

212

H., rentier, Notre-Dame 1

**Desrochers J.-A.**, tailleur-manufacturier,  
rue St-Georges 173-175. Tél. 366j

Mme veuve Dominique, Guenette 28

Mme veuve Léon, Côte Davidson 7-9

Mme veuve Frs-Xavier, St-Georges 10

Octave, boulanger, St-Laurent 381

**Desrosiers Alexandre**, contremaitre, St-  
Etienne 6

Desrosiers Habias, agt de billets, Wolfe 47

Dickson Robert, emp. Q. H. C., Guenette 12

**Dion Alphonse**, prop. boucher. Viandes de  
première qualité, Jambon, bœuf,  
steak, lard, saucise, volaille, beurre,  
cœufs, légumes de toutes sortes. Spécia-  
lité' Salage et fumage de jambon pour  
famille. Satisfaction garantie. Ordres  
exécutés promptement. Seul distri-  
buteur "Eagle Brand Charcoal" —  
Etal de boucher St-Louis 14-13-18.  
Tél. 199, rés. Côte du Passage 92½  
(Voir annonce dans Québec)

Dion Amédée Stewart, St-Georges 68

Arthur, chauffeur, St-Etienne 23

Arthur, mécanicien, Crémazie 1

Cléophas, forgeron, Shaw 23½, rés. St-  
Etienne 19

E.-Arthur, typographe, Wolfe 73

Emile, embaumeur, St-Antoine 14r

Emilien, emp. C. du Port, St-Félix 4½

Eugène, boucher, étal, St-Louis 7, (rés.)  
9

Joseph, menuisier, Fraser 25

L.-R., commis, St-Georges 68

Mme veuve Arthur, St-Laurent 165

Mme vve Maurice O., Commerciale 103

Mme veuve Paul, pharmacie, Com-  
merciale 107

Paul, pharmacien, (rés.) Déziel 29

Dion Philippe, emp. ch. de fer, St-Lau-  
rent 52

Saul, rentier, Ave Bégin 54 et Gue-  
nette 20

Dionne J.-E., comptable, Wolfe 56

Dodier & Crète, Enr., épiciers licenciés, St  
Georges 81-83

J.-P., de Dodier & Crète, Enr., St-Geor-  
ges 81 Tél. 663J

Dohan M. L., prop. Victoria Hotel, Avenue  
Laurier 3-5. Tél. 187

Doiron J.-A., chauff. stationnaire, Foisy 2

**Dominion Creditor's Adjustment Co.**  
**Reg'd.**, Côte du Passage 115½ Tél. 7

Dominique J.-Bte, rentier, St-Laurent 76

Joseph, serrefrein, St-Laurent 63

Mlle Amanda, St-Laurent 64

Mlle Georgiana, St-Laurent 64

Dorion Mlles Alb. et Juliette, St-Joseph 25

**Dorval Arthur**, emp. s. civil et dessinateur,  
Guénette 17, Tél. 384

Azarias, voy. de commerce, Gauvreau, 13

J. A. & Cie, manchonniers, Guénette  
19, Tél. 488

J.-H 5-10-15 cts Store, Côte du Pas-  
., sage 80

Joseph, rentier, Commerciale 42

Joseph, emp. Lévis Tr, St-Georges 190

Louis, journalier, St-Laurent 406-408

**Dorval Philippe**, gérant, St-Georges 57

Roch, conducteur L. C. R., de Gaspé 5

Dostie Alph., emp.ch. de fer St-Georges  
199

**Douane (La)**, Gelly Aurèle, percepteur,  
Commerciale 82. Tél. 336

Doyle Georges, facteur, Ste-Marie 1

## TRAVAUX DE MENUISERIE

TRAVAUX DE CHARPENTE ET TRAVAUX DE MENUISERIE  
DECORATIVE ET DE FINITION

*Demandez mes Prix*

# EMILE DUBE

Entrepreneurs-Menuisiers

1 AVE BELLEAU

- LEVIS

- Téléphone 802

Doyle Patrick, agt Q.C.R., Ste-Marie 1  
 Drapeau Joseph, navigateur, Wolfe 81½  
 Pierre, rentier, Blanchet 14  
 Drolet Jacques, boulanger, St-Etienne 13  
 Laval, journalier, Avenue Bégin 10  
 Mme veuve Pierre, Avenue Bégin 10  
 Napoléon, collecteur, St-Laurent 259  
 René, journalier, Avenue Bégin 10  
 Drouin J.-Samuel, repr., Magasin Beatty,  
 Marsan 7  
 Nazaire, journalier, St-Joseph 11  
 Nazaire, journalier, St-Etienne 3  
 Philippe, confiseur, Shaw 34  
 Dubé Edgar, télégraphiste, Ave. Perreault 1  
**Dubé Emile**, entr. général, travaux de  
 charpente, de menuiserie, ciment et  
 de charpente métallique. Demandez  
 mes prix. Ave Belleau 4. Tél. 802  
 (Voir annonce)  
 Joseph, typographe, St-Félix 9  
 Mme veuve J.-Bte, St-Laurent 48  
 Dubois Georges, salon barbier, Côte du Pas-  
 sage 57 rés. Ste-Catherine 8  
 Dubreuil Napoléon, ing., Commerciale 81-83  
 Dubuc Léo., chauffeur, St-Laurent 414-416  
 Duchesneau André, journalier, ruelle Du-  
 chesneau 1  
 Charles, journalier, Gauvreau 9  
 Cyrille, chauffeur, St-Gabriel 1  
 Joseph, journalier, Duchesneau 1  
 Joseph, journalier, Wolfe 110  
 Mme veuve Félix, Déziel 3  
 Placide, emp. Tramway, Déziel 7  
 Valère, militaire, Wolfe 110

Duclos Hervey, commis, Fraser 91  
 O., emp. ch. fer, Gauvreau 8  
 Olivier, boucher, St-Georges 160  
 Dufresne Mme veuve E., St-Laurent 54  
 Duguay Jos., com. de malles, Ste-Hélène 2  
 Dumais Arthur, emp. Ch. de fer, Fraser 25½  
 Dumas Jos., agent, St-Etienne 5  
 Dumont Alphonse, commerçant de peaux  
 vertes, prop. de camions automobiles  
 pour le transport des marchandises au  
 100. Suivant la distance, dans toutes  
 les parties de la province, St-Louis 17  
 Tél. bureau 154, rés. de l'Hospice 5  
 Tél. 205w  
 A.-P., rentier, Carrier 26  
 Armand, navigateur, De l'Hospice 5  
 Emile, ouv. en fer, Commerciale 205  
 Georges, ouvrier en scies, Avenue Sau-  
 vageau 5  
 Georges, mécanicien, Fraser  
 Gérard, emp. Com. Port, Gauvreau 3  
 Jean, emp. s. civil, Blanchet 10-12  
 J.-Bte, Stewart, Blanchet 14  
 Jean-M., coupons & Lingerie, Côte du  
 Passage 77  
 Joseph, journalier, Commerciale 99  
 Joseph, père, rentier, St-Georges 84½  
 Joseph, navigateur, Côte du Passage 70  
 Joseph, emp. ch. de fer, Carrier 51  
 Julien, chaîneur, Blanchet 14  
 Dumont Napoléon, charretier, St-Henri 19  
 P.-A. commis, St-Henri 19  
 Pierre, constable, C.N.R., Côte du  
 Passage 78

## ALPHONSE DUMONT

*Commerçant de peaux vertes*

Propriétaire de camions, automobiles pour le transport de  
 marchandises au cent livres, suivant la distance à  
 parcourir dans toutes les parties de la Province

Les marchandises que nous transportons, sont assurées  
 contre tous genres d'accidents

BUREAU: r-17 ST-LOUIS, ST.  
 Tél. 154

RES.: 5 de L'HOSPICE, ST.  
 Tél. 205w

Dumontier, Mme veuve J.-A. Côte du Passage 111

Pierre Alphonse, cond. malles, Ste-Marie 2

Dupéré Basile, rentier, St-Julien 3

Honoré, rentier, St-Julien 1

Duquet Chs, épicier, Wolfe 126

J.-Emile, menuisier, Wolfe 18½

Joseph, menuisier, Ave Sauvageau 16

Léopold, concierge, St-Joseph 25

Rosario, concierge, St-Joseph 25

**Durand Ls-Sylvio**, Maire de la Cité de Lévis—marchand de bois de chauffage de toutes sortes—rue Commerciale 35½ et Ste-Anne 7 Tél. 214

Dussault G.-A., emp. de douane, Côte du Passage 83

Henri, journalier, Fraser 31

J.-Etienne, Dr. Fraser 48

Mme veuve Etienne, Fraser 29

Ovila, emp. ch. de fer, St-Laurent 348

Wilfrid, journalier, St-Laurent 374

William, journalier, St-Laurent 374

Duval Emile, chauff. d'auto, St-Onésime 26

Justinien, chauff. station., Du Silence

Omer, agent d'ass., St-Georges 19

## E

East Gaudias, serrefrein, Wolfe 62

Ecole Apostolique, Douville G.-A., chanoine, supérieur, Audet Philippe, abbé Hudon Cyrice, abbé, directeur: Charnard Aubert, abbé, Dumas Lucien, abbé, Dumas Lucien, abbé; Guilmet Mathias, concierge, St-Joseph 19

Ecoles:

Chantier Russell

St-Laurent 45

St-Laurent, 160

St-Louis, 42

St-Louis 78-80

d'Hadlow, St-Laurent 364

Ecole Villemay, St-Georges r 165

Wolfe 35

Ecole Apostolique, Procure, Mgr Gosselin 12

Ecole St-François-Xavier, des Frères Maristes: Révd Frère Léon-Michel, directeur, St-Gabriel 6

Eglise de Christ-Roi, Chs Rodrigue, abbé, St-Georges 129

Eglise Notre-Dame de Lévis, Notre-Dame

Eglise Ste-Jeanne d'Arc, St-Laurent 101

Emeric John, loc. engineer, Commerciale 45

Emond Gérard, abbé, vicaire, St-Joseph 25,

**Emond J.-Louis**, commis marchand, Chabot 6

**Emond Joseph**, de J.-B. Michaud & Fils Côte du Passage 50

Lorenzo, journalier, St-Laurent 392

Louis-Joseph, com. marchand, Côte du Passage 50

Oscar, journalier, St-Georges 7½

Thomas, charretier, St-Laurent 400

## F

**Fabrique Notre-Dame de Lévis**—Abbé J.-E. Carrier, curé—St-Joseph 12. Tél. 47

Fafard Arthur, médecin-oculiste—Avenue Bégin 40, rés. Guenette 15

Mme veuve A.-A., Wolfe 11½

Mme veuve Paul, Wolfe 11½

Fann Charly, restaurateur, café, St-Louis 10

Faucher Raoul, boulanger, Déziel 43

**Fecteau Antoine**, cond. d'express, Lacerte 5

François, journalier, Lacerte 5

Johnny journalier, Lacerte 5

Joseph, plâtrier, Lacerte 5

Joseph, emp. C.N.R., St-Louis 58

Mme veuve Honoré, Lacerte 5

Mme vve J-Bte, St Laurent 414R

Ferland Alcide, menuisier, Dorval 9

Désiré, menui, St-Georges 80-82½

Gédéon, voy. de commerce, Fraser 62

J.-C., commerçant, Commerciale 87

Joseph, peintre, Wolfe 70

Filteau Emmanuel, mécanicien, Wolfe 90

Emmanuel, chauffeur, St-Joseph 25

Ernest, journalier, St-Georges 84½

Findlay F.-E., Can. S.S. Line clerk, Montcalm 3

George, annuitant, Fraser 66

Finet Gaston, mécanicien, Wolfe 92

Louis, emp. Com. des Liqueurs, Wolfe 92½

Finn Mrs. widow, St-Laurent 346

Fiset Oscar, abbé St-Joseph 19

Fonderie de l'Islet, E. Boulanger, Commerciale 20

Fontaine Arthur, journalier, St-Laurent 216

Joseph, sellier, Samson 13

Lucien, abbé, ass. aumônier, Hospice St-Joseph de la Délivrance

Lucien, menuisier, Samson 70

Fontaine Mlle Gratia, St-Joseph 25

Pierre, père, journalier, Samson 7

Forbes Mme veuve J. B., St-Onésime 11  
 Forestiers Catholiques, No 94, Ave Bégin 6  
 Forgues Emile, emp. Ch. de fer, Fraser 98  
 Ferdinand, journalier, St-Laurent 271  
 Ferd, fils, serrefrein, St-Laurent 289  
 François, serrefreins, St-Laurent 276½  
 Henri, ch.-d'auto, Napoléon 21  
 Mlle Georgie, Gauvreau 10  
 Mme veuve Jean, St-Laurent 274  
 Onésime, gardien, station de Hadlow,  
 St-Laurent 274  
 Samuel, rep. meubles, Shaw 15  
 Samuel, restaurateur, St-Georges 36½38

Fort No 1, en arrière du camp des ingénieurs, par la route du Gouvernement, Lauzon

Fort No 2, rue des Fortifications,

Fort No 3, rue St-Georges, aux limites ouest de la ville

Fortier Alphonse, abbé, St-Joseph 25  
 Gaudias, journalier, St-Georges 38½  
 Gérard, abbé, St-Joseph 25  
 Horace, bijoutier, Carrier 14

**Fortier Laval, prop.** Laiterie Fortier, Ave Bégin 48 Tél. 57  
 Mlles Albertine & Antoinette, St-Etienne 29  
 Mlles Edwidge et Agnès, Lacerte 10  
 Mme veuve T., garde-malade, St-Etienne 29

**Fortier Marcel, gérant de la Laiterie Fortier,** Avenue Bégin 48

Fortin Charles, garagiste, Chabot 11  
 Emile, M.P., médecin et pharmacien, Côte du Passage 67-69, (bureau)  
**François, capitaine, Fraser 18**  
 Georges, comptable, Foisy 18  
 J.-A., navigateur, St-Laurent 141  
 J.-A., prop. station gazoline, Commerciale 63,  
 Jos., commis de bureau, St-Thomas 7  
 Lauréat, expéditeur, Fraser 39  
 Maurice, journalier, St-Jean 5  
 Mlle Antoinette, Wolfe 91  
 Mme veuve Régis, St-Georges 47  
 Paul, débardeur, St-Georges 144  
 Ulric, commis, C. N. R., Wolfe 71

Fouquette Joseph, menuisier, St-Antoine 38  
 Fournier Alphonse, emp. La Traverse de Lévis Ltée, St-François d'Assise 5  
 Ernest, rentier, Côte du Passage 45-47  
 Gérard, Samson 44

**Fournier J. Nérée,** huissier Cour Supérieure St-Antoine 18. Tél. 443-J  
 J.-T. commis de malles, Avenue Sauvageau 10  
 Jules, charretier, Napoléon 19  
 Lévis, chauffeur, Samson 17  
 Lévis, prop. garage, Guenette 37  
 Ls-Philippe, comptable banque, Ave Bégin 18  
 Méville, portefaix, St-Antoine 34  
 Mlle Antoinette, commis, St-Antoine 34  
 Mlle Antoinette, commis, St-Louis 42 (institutrice)  
 Mlle Elmire, Commerciale 143  
 Mlle Emilie, institutrice, St-Onésime 11  
 Mlles Alice et Annie, St-Antoine 34  
 Mme veuve Emile, Chabot 19  
 Paul, débardeur, St-Georges 144  
 Paul-P., anc. charron et peintre d'autos, St-Georges 138, Tél. 566  
 Philippe, commis C.N.R., Fréchette 8

**Foyer Musical Lévis, Enr. (Le)**—Importeur de phonographes, radios et accessoires. Laveuses, glacières électriques, Brûleurs à l'huile, poêles électriques, Réparations de phonographes et radios. Gros et détail. Prix très modérés, St-Louis 38, Tél. 449-J

Fradette Mlle Josephine, Hôtel-Dieu, rue Wolfe 91  
 Mme veuve Joseph, St-Louis 70  
 Francœur J. G., expéditeur de trains, Fraser 113-115  
**Fréchette Adélarde, cond., C.N.Rys, Fraser 53**  
 Euclide, navigateur, Chabot 13  
 Joseph, rentier, Côte du Passage 21½

**Frères Maristes, révd frère P. Sylvestre,** directeur, rue des Fortifications

## G

Gagné Achille, journalier, Samson 21  
 Alfred, forgeron, Samson 53  
 Alfred, emp. ch. fer, Shaw 19  
 Ferdinand, journalier, St-Laurent 352  
 Hervé, emp. ch. fer, Déziel 6  
 J.-A., nouveautés, modes et fourrures, Côte du Passage 34-36  
 Joseph, salon de barbier, Côte du Passage 79, rés. St-Etienne 21  
 Jos., ing.-stationnaire, St-Louis 8  
 Joseph, emp. ch. de fer, St-Laurent 253  
**Louis, menuisier, Chabot 43**  
 Maurice, typographe, Dallaire 4

Gagné Mlle Berthe, St-Joseph 25  
 Melle Germaine, St-Joseph 25  
 Mme veuve Johnny, Dallaire 4  
 Mme veuve Simon, St-Laurent 272-273  
 Napoléon, berlineur, Jeanne d'Arc 8  
 Ovila, chauffeur, St-Antoine 27  
 dit Therrien P., rentier, St-Laurent 233

Gagnier N.-D., rentier, St-Thomas 4  
 Gagnon Alexandre Réyd, St-Joseph 25  
 Antonin, journalier, Carrier 17  
 Antoine, domestique, Déziel 15  
 Arthur, épicier et rést., St-Georges 168  
 C., organiste, Wolfe 41 1/2  
 C.-Eugène, journaliste, Déziel 49

**Gagnon Chs-Eugène**, comptable en assurances, Déziel 49, Tél. 1016  
 E., gardien Fort No 2, des Fortifications 1-3

**Gagnon, Eug.**, assurances générales, Ave Bégin 7, Tél. bureau 883, rés. St-Georges 79, Tél. 413  
 Germain, portefaix, St-Félix 8  
 J.-Amédée, journaliste, St-Maurice 86  
 Joseph, chauffeur, de l'Hospice 17  
 Jos., journalier, Commerciale 6  
 Joseph, épicier, Ave Bégin 49, rés.) 47  
 Joseph, journalier, Samson 13

**Gagnon Joseph Amédée**, directeur du journal "Le Quotidien", Tél. 278.  
 St-Maurice 86. Tél. 438  
 Léopold, marchand, Wolfe 54  
 Melle Marie, St-Laurent 45  
 Mlle Annette, St-Edouard 4  
 Mlles Alexandra et Marianne, Wolfe 54  
 Melles, couturière, St-Georges 13 1/2  
 Mme Edouard, St-Laurent 45  
 Mme vve, emp. Parlement, Josephine 5

Gagnon Mme veuve F.-X., Wolfe 54  
 O., rentier, St-Maurice 86  
 Philippe, emp. Com. du Port, Avenue Bégin 22  
 Wilfrid, infirmier, Hôtel-Dieu, Wolfe 91  
 Zéphirin, emp. ch. de fer, St-Georges 176

Galarneau Armand, gérant, Ste-Anne 1  
 Gamache J.-R., ass't-agent des réclamations du C. N. Rys, Déziel 2, rés. Henry 5

**Garage Cantin & Lachance**, Réparations générales—gazoline, huile & accumulateurs—Soudures acétyline pneus, tubes, rectification des cylindres, lavage, graissage, ouvrage garanti. Service rapide & honnête. Spécialités: Mécanique et électricité. St-Antoine 26. Tél. 179

Garage Central, Liguori N. Paradis, prop., St-George 119

**Garage Laflamme**, ouvrage garanti et service rapide—garage chauffé, chars livrés à résidence si désiré—Gazoline, huile, pneus—Hivernement de batteries—réparations générales—graisage sur pression d'air, Côte du Passage 128, Tél. 689. (voir annonce)

Garage Paradis, Philéas Paradis, prop. St-Henri 28-30 Tél. 539-J

**Garage Gosselin**.—Omer Gosselin, prop.—Réparations de toutes sortes et accessoires d'automobiles. Distributeur: Plymouth, Chrysler—vendeur—Camions Dodge—Station de Service du Club Automobile de Québec, Spécialité; peinture au "Duco," posage de vitres, et rembourage. Garage St-Georges 105. Tél. 709.—Salon de ventes, St-Georges 112 1/2. Tel. 709

## Garage Laflamme

Ouvrage garanti—Service rapide, honnête et courtois  
 Garage chauffé—Char livré à la porte si désiré

REPARATIONS GENERALES

Graissage sur pression d'air

128, Côte du Passage - LEVIS - Téléphone 689

- Garage G. W. Roy, ancien poste Garage Union—Salle d'attente des passagers qui prennent les autobus—Station de servie—Huile, gazoline, pneus, chambres à air, Lavage d'autos, Commerciale 96-98.
- Garant Alexandre, épicier, Avenue Bégin 24**  
Emile, portefaix, Carrier 29  
Gérard, navigateur, Commerciale 40  
Léger, journalier, St-Louis 34  
Mme veuve Charles, St-Onésime 8
- Garneau Albert, collecteur, St-Etienne 24**  
Charles, plombier, Wolfe, 104
- Garneau H, épicier, Côte du Passage 5-9**  
Mme veuve J.-E., Côte du Passage 17  
Mme veuve Narcisse, maison de pension, Wolfe 37  
Mme veuve Omer, Carrier 15
- Garnier Joseph, électricien, Côté Bennett 4**  
Thomas, St-Laurent 391
- Garon Donat, menuisier, Avenue Sauvageau 9**
- Gastonguay Charles, épicier, Commerciale 153, rés. Côte Labadie 10 p.**
- Gaudreau Eugène, journ, St-Laurent 13½**
- Gaumont A., débardeur, Lacerte 4**  
Joseph, gardien, Commerciale 80  
Lucien, cord., machiniste, St-Henri 27  
Mlle Emérida, blanchisseuse, Samson 38 & St-Georges 13
- Gauthier Alex., débardeur, Shaw 28**  
Emmanuel, abbé, Wolfe 91
- Gelly Aurèle, percepteur du Revenu de l'Interieur, Wolfe 15**  
Edouard, menuisier, St-Laurent 152  
Honoré, voy. de comm., St-Georges 87  
J.-C., portefaix, Côte Labadie 19  
J. Thos. journalier, St-Laurent 174-175  
Paul-E., électricien, Ave Belleau 2  
Philippe, plombier, St-Laurent 174-175
- Genest Alphonse, conducteur, L. C. Ry., St-Georges 167**  
J.-A., motorman, St-Augustin 14
- Giguère Emile, gérant, Caisse d'Economie N.-D. de Québec, Avenue Bégin 33.**  
Tél. 90 rés. Fraser 21. Tél. 462J  
Benjamin, domestique, Montcalm 9  
Mlle Wilhelmine, rentière, Guénette 57  
Mme veuve Joseph, Ave Bégin 30  
Mme veuve Joseph, Lemieux 1½  
Mme veuve Ls-Philippe, St-Georges 2½
- Giguère Rosario, quilles et pools, Côte du Passage 85**
- Gilbert Maurice, ent. pompes funèbres et embaumeurs, St-Louis 39-39½**
- Gingras Adolphe, débardeur, St-Louis 318**  
Alfred, charretier, St-Laurent 386½  
Edmond, médecin vétérinaire, Commerciale 159-161  
François, St-Joseph 25  
Georges, contremaître Commerciale 58-60  
Joseph, ferblantier-plombier, Côte du Passage 18  
P.-E., gérant dépt. chaussures, Zellers Ltd, Commerciale 159  
Girard Etienne, élec., Victoria 2  
Gérard, journalier, St-Georges 164
- Giroux Mme veuve Napoléon, St-Etienne, 20**  
Globe Hotel, Veilleux Johnny, prop. Commerciale 68-70
- Godbout Félix, constable, Lacerte 1**
- Gonthier Louis, militaire, Delisle 1**
- Gosselin A., fermier, de l'Hospice 13**  
Albert, journalier, St-Georges 100  
Alfred, emp. s civil, Commerciale 48  
Alphonse, inspecteur Bell Tel., Shaw 48  
Alphonse, menuisier, St-Etienne 10  
Arsène, de l'Hospice 17  
Damien, berlineur, St-Emile 2  
David, fils, journalier, St-Augustin 7  
Désiré, journalier, St-Laurent 178  
Edgar, chantre, Ave Bégin 55  
Emile, journalier, St-Laurent 348  
Ernest, agt débentures, Commerciale 38  
Eugène, berlineur, St-Emile 2  
G.-Ls, journalier, St-Augustin 7  
Georges, de l'Hospice 17  
Georges, fermier, St-Edouard 3  
Henri, mécanicien, St-Onésime 61-63  
Honoré, journalier, Commerciale 48  
J.-Chs, abbé, St-Joseph 25  
H., prop. de théâtre, St-Thomas 5  
Jean-Bte, mattre-boulangier, St-Emile 2  
Joseph, ingénieur, Déziel 41  
Joseph, forgeron, St-Augustin 5  
Joseph, gardien, Carrier 60  
Joseph, menuisier, St-Joseph 25  
Lévi, ingénieur, Wolfe 21½
- Gosselin J.-Lorenzo, Agent de Manufacturiers, agent des poêles de la compagnie A. Bélanger Ltée de Montmagny**

Poêles neufs et usagés ; réparations de poêles  
en général 49 rue St-Georges, Tél. 1017  
ancien Poste C.-E. Vachon rés. 47½  
St-Georges, Tél. 838 J.

Gosselin Mlle Cécile, St-Louis 21-23

Mme veuve Adélar, St-Onésime 33

Mme veuve Joseph, St-Georges 55

Mme veuve Joseph, St-Augustin 5

Mme veuve Joseph, Côte Bennett 8

Mme veuve Joseph, Ave Belleau 2

Mme veuve Philémon, St-Gabriel 9

Naraisse, prop. de pêche, Wolfe 21 ½

Noël, mécanicien, St-Georges 55

**Gosselin Omer**, du Garage Gosselin, rés.  
St-Georges 105, Tél. 709

Paul, typographe, St-Laurent 54

Roméo, mécanicien, St-Georges 76

Valmore, notaire, St-Georges 32

Wilfrid, menuisier, Després 2

Goulet Cyrille, rentier, Samson 16

Jos., journalier, Samson 54

Léon, journalier, St-Laurent 165

P., commerçant, Commerciale 37

Paul, dentiste, Commerciale 103

Pierre, serrefreins, St-Laurent 224

Goupil Arthur, navigateur, St-Laurent 99

Grant William, journalier, Guénette 49

**Gravel Lumber Co. Ltd., (The)** — Saw-  
mills rue St-Laurent 386 — Tél. 5

Murray Alex., manager

Gravel A.-S., Directeur-avisier

Robinson George, accountant

Bouchard Albert, bureau de détail

Robitaille G.-A., com.-expéditeur

**Gravel A.-S.**, directeur-avisier, The Gravel  
Lumber Co., Ltd., St-Laurent 386.  
Tél. 18

Ed., voy. de commerce, St-Laurent 389 ½

Emile, commis bureau, St-Laurent 389

Oscar A., commis, St-Laurent 389 ¼,

Grégoire Gaudias, menuisier, Samson 29

P., chauffeur, Côte Bennett 12

Thuribe, préfet, étude cours commercial,

abbé, St-Joseph 25

Grenier Emile, cord.-mach., St-Laurent 176

Joseph, forgeron, St-Georges 117

Napoléon, ing. mécanicien, Shaw 39

Guay Adélar, chef estimateur de la cité,  
St-Louis 66

Adélar, journalier, Samson 62

Adélar, journalier, St-Laurent 60

Albérie, com.-voyageur, Wolfe 48

Guay Albert, peintre, Ave Bégin 46

Albert ouv. en scie, St-Ferdinand 1

Albert, commis, St-Georges 40

Alfred, débardeur, St-Augustin 2

alias Gendreault J., journaliste, Foisy 6

Amable, peintre, Carrier 49

Alphonse, abbé, St-Joseph 25

Antoine, mécanicien, Shaw 50

Antoine, menuisier, Côte du Passage 96

Antonio, pressier, St-Thomas 8

Antoine, menuisier, St-Georges 47 ¾

Charles, charretier, St-Rémi 27

Charles, navigateur, Carrier 43

Charles, peintre, Wolfe 37

Edgar, mécanicien Shaw 50

Emile, commis, St-Louis 19

Emile, commis, Shaw 34 ½

**Guay Ernest.**—Epicier et restaurateur.—

Toujours en mains un assortiment

complet des meilleures marques d'épi-

ceries et de conserves, thé et café.

Spécialité: tabac canadien en feuilles.

Représentant des célèbres liqueurs

Fluet dans la Rive Sud. Prix spé-

cial pour les marchands. St-Louis 15,

Tél. 554.—rés. Shaw 36

Georges, restaurateur, St-Louis 64

Georges, menuisier, St-Antoine 2

Henri, tail. de hardes, St-Georges 169

Henri, emp. ch. fer, Shaw 32R

Eugène, Samson 56

Joseph, navigateur, Commerciale 34

Joseph, conducteur, Côte du Passage 116

Joseph, menuisier, St-Onésime 57

Joseph, journalier, St-Henri 11

Joseph, facteur, Samson 32

Joseph, chauff. sectionnaire, Fréchette 4

Léo, salon barbier et (rés.) Côte du Pas-  
sage 35

Léonidas, expéditeur St-Georges 171

Lucien, navigateur, St-Laurent 50

Lucien, journalier, Shaw 13

Mlle Alberta, nurse, St-Louis 56

Mme veuve Edmond, St-Louis 56

Mme J.-A., Chabot 21

Mme Michel, St-Louis 19

Mme veuve Jacques, St-Onésime 4 ½-6

Mme veuve Michel, Shaw 34 ½

Mme veuve Odina, St-Georges 40

Mme veuve Philéas, St-Onésime 3

Mme veuve Xavier, St-Laurent 59

Nap. messenger et gardien, Déziel 25

Napoléon, emp. ch. de fer, Fraser 82-84

Odilon, pêcheur, Déziel 18

Guay Omer, charretier, St-Georges 56  
 Onésime, journalier, St-Onésime 27  
 P.-E. voy. de commerce Carrier 49  
 Philippe, commis, Ste. Hélène 6  
 Philippe, Chef de Police et du Feu Côte  
 du Passage 123 -rés. St-Georges 43-  
 45. Tél. 161  
 Philippe, journalier, St-Georges 214  
 Philippe, journalier, St-Georges 46  
 Pierre, fermier, St-Georges 66  
 Rémi, constable, Samson 66  
 Rosaire, ch. d'auto Foisy, 20  
 Wilfrid briquetier Lemieux 3

Guénette Alfred, journalier, St-Laurent 294  
 Alexis, journalier, St-Georges 2½  
 Arthur, ingénieur, Wolfe 84  
 Chs, journalier, Wolfe 82  
 Edouard, journalier, St-Laurent 139  
 Eugène, emp. chem. de fer, Guenette 35  
 Georges, opticien Côte du Passage 71  
 (rés.) 75  
 Henri, notaire, Côte du Passage, rés.  
 110, bureau, 112  
 John, constable, St-Laurent 294  
 Johnny, serviteur, rue de l'Hospice 17  
 Mlle Hélène, Chabot 32  
 Mme veuve Georges, Wolfe 91  
 Mme veuve Octave, St-Laurent 294  
 Xavier, journalier, St-Laurent 294

Guérin, Albert, emp. ch. fer, Chabot 16  
 Louis, télégraphiste, St-Onésime 46  
 Téles., rentier, Côte Labadie 13

Guillemette Gédéon, journalier, St-Lau-  
 rent 151

Guilmette Mathias, concierge, St-Joseph 19  
 Guillot Marie-Louis, commis, St-Gabriel 2  
 Mlles Octavie et Elmina, modistes  
 St-Gabriel 2

Guimont Albert, emp. Tel., Ave Sauva-  
 geau 20  
 Mlles Léontine et Hélène, modistes,  
 St-Joseph 17  
 Napoléon, apiculteur Carrier 6

Guy Paul ingénieur Côte du Passage 25  
 Guy Store No 10, viande et épiceries, C.-A.  
 Côté, gérant, Côte du Passage 73

## H

Hadlow Station C. N. R., St-Laurent 270  
 Hains Ferdinand, sr, rentier, Wolfe 55  
 J.-E.-R., district repr. B. of R. F.,  
 Déziel 40-42

Hainse Arthur, charpentier, Déziel 34  
 Joseph, journalier, Déziel 34

Hainse Raoul, agt d'affaire, St-Georges 22  
 Zéphirin, ingénieur, Fraser 22

Hallé Albert, mécanicien, Guénette 31-33  
 Arthur, forgeron, St-Onésime 66  
 Etienne, march. de bois, bureau, Dor-  
 val 2: rés. St-Antoine 39  
 Eugène, machiniste, Carrier 45  
 Henri, cond. C.N.R., Mgr Gosselin 1  
 Herman, journalier, Samson 24  
 Hubert, mécanicien, St-Louis 43  
 J.-A., mécanicien, Samson 10  
 J.-H., emp. ch. de fer, St-Georges 74½  
 Joseph, commis, Samson 18  
 Joseph, machiniste, St-Antoine 39  
 J.-O., Ass't gérant Dom. Life Ins. Co.,  
 Déziel 23  
 Léon, charretier, St-Augustin 9-11  
 Mlle Alexina, commis St-Joseph 1  
 Mlle Lumina, commis, St-Joseph 1  
 Mme veuve L., Carrier 5 St-Joseph 1  
 Mme veuve Napoléon, St-Georges 48  
 Octave, rentier, Déziel 23  
 Roland, comptable, Déziel 13

Hamel Albert, monteur, St-Ferdinand 3  
 Armand, comptable, St-Ferdinand 3

Hamel & Bernier, bouchers, St-Geor-  
 ges 26-26½  
 Philippe, emp. C. N. R., St-Laurent 190  
 Roger, emp. C.N.R., St-Laurent 255

Hamelin Arthur, voy. de comm., Guenette 10  
 Henri, commis de malles, Wolfe 114  
 Joseph, cond. C.N.R., St-Georges 192  
 Naz., prop. autobus, Commerciale 100

Hamilton David, accountant, Ste-Marie 4  
 Miss F.-A., Ste-Marie 4

Harpe Eug., ing. aqueduc, St-Laurent 89  
 Paul-Henri, journalier, St-Laurent 67

Harrenck Léon, navigateur, St-Laurent 152

Hébert Léonidas, abbé, Wolfe 91  
 Pierre, ingénieur, Henry 4

Hebbrington A, journalier, St-Laurent 299  
 Eddie, emp. ch. de fer, St-Laurent 350  
 John, emp. ch. de fer, St-Laurent 345  
 Mrs. widow James, St-Thomas 2  
 N., serrefrein, St-Laurent 301

Hong Kee, laundry, St-Louis 22

**Hospice St-Joseph de la Délivrance,**  
 Révde Sr. St-François de Borgia, su-  
 périeure, Revde Sœur St-Joseph de  
 Nazareth, asste supérieure, Révde  
 Sr Ste-Apolline, économ, abbé Albert  
 Filteault, aumonier, abbé révd Luc

Fontaine, assistant-aumônier; Tremblay Alph., révd, Gagnon Placide, révd rue de l'Hospice 15. Tél. 44

**Hôtel-de-Ville** — Sylvio Durand, maire, Lionel Lemieux, greffier, Tél. 574; Narcisse Belleau, trésorier, Tél. 575; Fraser 10 et Déziel 25

**Hôtel-Dieu du Cœur Agonisant de Jésus**, révdre Mère Marie de la Providence, supérieure révdre Mère Ste-Jeanne de Chantal, dépositaire, rue Wolfe, Tél. 99

Hôtel Kennebec (New Kennebec Hotel) J.-F. Veilleux, prop., Commerciale 113

**Hôtel Larochelle**, (Mme J.-T. Larochelle, prop.) — Chambres avec bain, pension à la semaine et au mois. Bière et Vin à la table. — Epicerie annexée à l'Hôtel — Garage pour automobiles, 37 St-Louis, Tél. 330

Hôtel St-Louis, Louis Robitaille, prop., Commerciale 127-129-131

Houde Alfred, emp. ch. fer, Commerciale 100 Gaudiose, sellier, Commerciale 151

Houghton James, ouv. bouilloires, Déziel 9

Huard L.-N., marchand de bois, Wolfe 68

Omer, gardien de nuit, St-Laurent 377

Hudon Antoine, dispatcher, St-Jean 4

Huot Alfred, cordonnier, St-Louis 33, (rés.) St-Onésime 18

Mme veuve Victor, Côte du Passage 33

## I

Imperial Oil Co., Ltd, St-Laurent 219

Inland Revenue Office, Aurèle Gelly, collector, Commerciale 82

Isabel Thomas, journalier, St-Laurent 361

## J

Jacques Adéoda, marbrier, Fréchette 6½

André, marbrier, Shaw 18½

Henri, journalier, St-Laurent 362

Honoré, journalier, St-Laurent 302

Joseph, journalier, Henry 6

Joseph, marbrier, Shaw 16

Michel, marbrier, Shaw 48

Narcisse, journalier, St-Laurent 294

**Jacques O. A.** — Marbrier et tailleur de pierre; pierre de taille pour construction; monuments funéraires, et épitaphes exécutés d'après les dessins les plus nouveaux. rue Shaw 16. Tél. 554, rés. Carrier 24

Jacques Olivier, marbrier, Carrier 24, (boutique), Shaw 18

Placide, abbé, St-Joseph 25

Théophile, journalier, St-Laurent 294

Xavier, journalier, St-Laurent 221

**Jean Elzéar**, rentier, Côte du Passage 102

Georges, capitaine, Chabot 35

J.-A., de Paquet & Jean, Côte du Passage 102, Tél. 13

J.-W., agent d'assurances, St-Félix 5

Ls-Philippe, chimiste, Côte du Passage 102

Maurice, compt., Côte du Passage 102

Jeffrey Pamphile, agent British Oil Company, St-Onésime 41-41½

Jenkins Alph., mécanicien, Mont-Marie 26

Georges, plombier et rés. Wolfe 34

Georges, navigateur, Samson 65

James, barbier, rés. St-Georges 8½

Mme veuve Téléphore, Chabot 4

Jobin Raoul, pressier, St-Onésime 8½

Johnson George, conductor C. N. R., St-Maurice 86½

Jolicœur Roméo, constable, De Gaspé 1

Joncas Albini, emp. des postes, Victoria 4

Emeric, journalier, Déziel 48

François, fils, portefaix C. N. Rys, Victoria 6

Frank, emp. ch. de fer, St-Georges 34½

Jules, typographe, Déziel 48

Lionel, graisseur, Després 6

Mme veuve François, Déziel 48

Wilfrid, militaire, Wolfe 86

Journault Anselme, emp. C.N.R., Wolfe 64

Juneau L.-P., agent Shell Oil., Fraser 89r

Juvénat des Frères Maristes, révd Frère Marie Sylvestre, directeur, rue des Fortifications

## K

Kelly Philippe, abbé, St-Joseph 25

Kiosque des Charroliers, Avenue Laurier 9

Tél. 134

Kirouac Martial, épicier et restaurant, Côte Davidson 1-3

Kromstron L. F., Wolfe 16

## L

Labadie Louis, cuisinier, Avenue Laurier 1

Mlle Georgiana, Fraser 48

La Banque de Montréal, J. E. Demers, gérant, Commerciale 78

**La Banque Canadienne Nationale.—**

Couet, A. E., gérant, Côte du Passage,  
53 Tél. 33

Labbé Eugène, gardien nuit, St-Joseph 25

Pierre, emp. L. C. R., St-Augustin 21

Labonté Alexis, journalier, St-Georges 136

Charles-A., menuisier, St-Remi 5

Charles, mécanicien, Ste-Anne 13

Cyrille, journalier, Chabot 31

Emile, emp. Com. du Port, Ste-Anne 13

Georges, pressier, Ave Bégin 20

Laboratoire Louvain, J. N. Turgeon, prop.,  
Gauvreau 1

Labranche Alf., garde-mag., St-Thomas 14

Philéas, journalier, Commerciale 99

Labrecque Achille, chauffeur, Henry 8

Adélard, emp. s. civil, Guénette 32

Alexis, agt Ass., Fraser 119

Ernest, journalier, St-Laurent 158

Honoré, plâtrier, de l'Hospice 17

Jean-Marie, comptable, St-Louis 31

Joseph, emp. Levis Tramways, St-Lau-  
rent 196

Joseph, commis de malles, Fraser 3

Lucien, emp. C.P. Express, Blanchet 5

Mlle Hermine, modiste, Fraser 89

Mme veuve J. A. P., St-Louis 31

Mme veuve Joseph, St-Etienne 26

Nap., distributeur, St-Onésime 4

Labrie & Coulombe, agents d'assurances,  
Avenue Bégin 6

Labrie Edmond, emp. dept. Automobiles,  
Avenue Bégin 44

Ernest, menuisier, boutique, Avenue  
Sauvageau rés. St-Georges 5½

Herm., électricien, Samson 4

Joseph, comptable et ass. Ave Bégin 44

Mme veuve Jean, Fraser 44

Mme veuve Olivier, Wolfe 91

Philippe, menuisier, St-Georges 52

Vital, abbé, St-Joseph 25

La Caisse Populaire de Lévis, Raoul Desjar-  
dins, président et gérant, Avenue  
Bégin 14, Tél. 299

Lacasse Maurice, emp. Levis Ry., Foisy 9  
Thomas, rentier, Ste-Hélène 1

**Lacerte J. N. Enr.**, Prop. de la Diphtérie  
remède par excellence pour tous les  
maux de la gorge, des bronches et des  
poumons. Côte du Passage 1-3, Tel.  
3 — voir annonce

Pierre, emp. des Postes, Côte du Pas-  
sage 1-3

Mme vve N., Côte du Passage 1-3

Lachance A. Ulric, commis épiciier, St-  
Georges 185

Adjutor, journalier, Côte Patton 1

Chs-Edouard, comptable, de l'Hospice 3

Georges, jr. mécanicien, de l'Hospice 3

H., journalier, de Gaspé 4

# Diphterine

*Ce remède a prouvé son efficacité puisqu'il est employé  
avec succès depuis au-delà de cinquante ans contre  
les Rhumes, Bronchites, Catharres et toutes  
les affections des voies respiratoires*

## Dr N. LACERTE Enrg.

1 et 3, Côte du Passage

LEVIS

Lachance J.-B.-A., ent.-plombier, Ave Mont-Marie 22-24

J.-E., évaluateur, de l'Hospice 3

J.-Eug., abbé, St-Joseph 25

J.-O., emp. de poste, Fraser 57

Louis, voyageur de commerce, Wolfe 39

Ovide, doreur et peintre, Ave Bégin 26.

Lachapelle Edouard, journa. St-Laurent 80

Lacombe Joseph, journalier, Shaw 8

La Commission Scolaire, Gauvreau 12

La Commission des Liqueurs, Louis Finet  
gérant, Côte du Passage 91

La Cie d'Assurance Metropolitan, Thibault  
Georges, gérant, Ave Bégin 40 Tél.  
224

La Cie de Machinerie Mercier, Ingénieurs-  
mécaniciens, chaudronniers, engins,  
chaudières et machineries pour scie-  
ries — Spécialité: échange de machines  
d'occasions — Réparations générales —  
Soudure à l'électricité et au gaz, Mer-  
cier Nap.-J., directeur-gérant, St-  
Laurent 17-27-30. Tél. 201

**La Cie de Peinture "Domasco" Enr.,**  
Québec, Lévis et Montréal. Tous  
genres de peinture pour l'extérieur.  
J.-P.-H. Bélanger, représentant. St-  
Onésime 40. Tél. 627J

**La Compagnie de Publication de Lévis,**  
Ave Bégin 41. Tél. 278 et le soir 438

La Compagnie de Téléphone Nationale,  
Noel Lemieux, sutd, Ave Bégin 2

La Coopérative Fédérée, H. Forgues, gérant,  
St-Laurent 2

La Corporation des Producteurs de Sucre  
de la Province de Québec, Vaillan-  
court Cyrille, gérant, Ave Bégin 7

Lacroix Achille, journalier, St-Laurent 73

Horm., journalier, Côte Bennett 14

J.-Bte, journalier, Lacroix 1

Joseph, emp. s. civil, Guenette 45

Mlle Germaine, servante, St-Joseph 25

Mlle Raphela, St-Joseph 25

Mme veuve Alfred, Côte Bennett 14  
(haut de la côte)

Narcisse, journalier, St-Georges 96

Robert, concierge, Wolfe 91

LaDurantaye Alfred, journalier, St-Lau-  
rent 397

**Laflamme Charles,** médecin-chirurgien—  
Ex-élève des hôpitaux de Paris—  
Bureau Côte du Passage 67-69. Tél.  
203, rés. Guenette 11. Tél. 938 (Voir  
annonce)

Charles, cordonnier, Wolfe 20

Georges, typo., Ave Sauvageau 1½

Henri, commis, Victoria 2

Irénée, voy. de comm., St-Onésime 48

**Laflamme J.-A.-K.,** imprimeur, impression  
de luxe et de commerce, livres, bro-  
chures, prospectus, catalogues, etc.,  
Garneau 34, Québec, Tél. 2-1602, rés.  
Samson 6. Tél. 333

Laflamme Jean, journalier, Napoléon 23

Joseph, cordonnier, Victoria 2

Laflamme P.-G., rep. d'autos, huile et ga-  
zoline, Côte du Passage 128

dit Poliquin Mme veuve François, Ave  
Bégin 59

Lafrance Donat, journalier, St-Laurent 351

Mme veuve Alfred, St-Laurent 351

Mme veuve John, St-Georges 137

Napoléon, salon de barbier, Commercia-  
le 149½

Raoul, journalier, St-Laurent 351

## Dr. Chs. Laflamme

*Médecin-Chirurgien*

Ex-élève des Hôpitaux de Paris

Bureau: 67, Côte du Passage  
Téléphone 203

Résidence: 11, rue Guenette  
Téléphone 938

- Lafrenais Joseph, charretier, St-Rémi 13  
Léopold, ch. taxi, Commerciale 119r
- Lagacé Mme veuve Arthur, St-Georges 200
- Lainé A., prop. Académie de Musique  
Fraser 108-110  
Roméo, comptable, Fraser 106  
Roméo, atelier de soudure, Commerciale 72
- Laiterie Fortier**, Laval Fortier, Ltée, prop.,  
Crème à la glace "Royale". Beurre et  
lait pasteurisé. Carrier 36-38. Tél 57w
- Lajeunesse Mme veuve Joseph, g.-malade,  
Dorval 11  
Roland, salon de barbier, Ave Bégin  
rés. Dorval 11
- Lajoie Eglise, plombier, Samson 61
- Laliberté Adjudant, commis, St-Joseph 9  
Alex., épiciers et rest., Avenue Mont-  
Marie 2½  
Chs-Auguste, chef du dépt. des presses à  
l'"Événement", Ave Mont-Marie 2  
Chs-Ed., Typographe, Ste-Thérèse 2  
Georges, emp. Q.C.R., Samson 2  
H., charretier, St-Etienne 11, Tél. 606w  
L.-P., commis, St-Laurent  
Mlle Emilia, St-Louis 38½
- Laliberté Mlle C, commis, Ave Mt-Marie 2  
Mme veuve Isaïe, Avenue Mont-Marie 2  
Mme veuve François, St-Joseph 9  
Omer, cond. Levis Co. Ry, St-Joseph  
Philippe, typographe, St-Georges 210
- La Manufacture de Scies de Lévis**, Côte  
Davidson 26, Tél. 219
- Lamarre Alph., journalier, St-Laurent 235  
Albert, journalier, St-Laurent 235
- Lambert Alfred, constable, Fraser 14
- Lambert Antonio, tailleur de cuir, Crémazie 2  
Gaudiose, rentier, St-Laurent 166-167  
Georges, cordonnier, Crémazie 3  
J.-L., commis, St-Laurent  
Joseph, serrefrein, St-Laurent 166-167  
Joseph, rentier, St-Georges 185  
Julien, cond. d'auto, St-Georges 183  
Omer, emp. ch. de fer, St-Laurent 165  
Mme veuve Henri, St-Laurent 223  
Thomas, évaluateur, Avenue Mont-  
Marie 14  
Wilfrid, journalier, St-Laurent 75
- Lamontagne Alfred, contremaitre, Foisy 8  
Arthur, mécanicien St-Henri 15  
Arthur, emp. ch. de fer, St-Jean 3  
A.-P., pilote et marchand, Fraser 16  
Chs-Eugène, mécanicien, Foisy 8
- Lamontagne Cléophas, forgeron, St-Laurent 29  
Clifford, typographe, Fraser 80  
Clovis, forgeron, St-Onésime 69  
Ed., pilote, Joséphine 5  
Edgar, agent, Côte Tibbitts 2  
Edgar, commis, Côte du Passage 105  
Ernest, plâtrier, St-Onésime 39  
Fortunat, mécanicien, Ruelle Delisle 5  
Gérard, navigateur, Déziel 38  
J.-A., menuisier, St-Onésime 56  
J.-A., mécanicien, St-Onésime 56  
**Jos. Honoré, mécanicien, Fraser 102**  
Léo, mécano., St-Laurent 29½  
Lévi, étudiant, Fraser 80  
Mlle M.-A., coiffeuse, St-Antoine 23  
Mme veuve Désiré, Fraser 80  
Philippe, navigateur, Fraser 80  
Raymond, p., pilote, St-Jean 7
- Lamothe Joseph, emp. C.N.R., St-Lau-  
rent 258
- Lamy Paul, agt de journaux, St-Onésime 14
- Landry Camille, machiniste, Déziel 10
- Langevin Joseph, emp. ch. de fer, St-Geor-  
ges 126
- Langlais Alfred, électricien, St-Georges 47½  
Alfred, contremaitre, Wolfe 58  
Alfred, machiniste, St-Laurent 265  
Emile, emp. Nat. Shipbuilding Co. St-  
Laurent 241  
Joseph, emp. C.N.R.,  
Mme veuve David St-Laurent 241
- Langlois Côte, capt. Commerciale 14  
Henri, journaliste, St-Laurent 56  
J. I., épiciers, Commerciale 12
- Langlois Léo**, épiciers licenciés—Bière et  
Porter—Spécialités: commandes en  
dehors de la ville. Commerciale 92  
-94 Tél. 410, rés. St-Louis 41
- Langlois Léo**, boucher—toujours en mains  
un assortiment de viandes, bœuf, lard,  
mouton, fruits et légumes. St-Geor-  
ges 85¼.
- Langlois Léo**, marchand de nouveautés et  
de librairie St-Georges 85½  
Miles, rentières, St-Laurent 265  
Mme Alfred, Commerciale 36  
Narcisse, mécanicien, St-Georges 208  
Olivier, abbé, St-Joseph 25
- Laperrière Révd, supérieur et aumônier,  
Les Frères de St-Vincent de Paul,  
Dallaire 8. Tél. 28
- Lapierre A., srtld Voirie St-Georges 107
- Laplaine Geo., journaliste, St-Etienne 3½

- Laplaine Stephen, sellier, Fraser 83  
 Lapointe Arthur, emp. ch. de fer, Montcalm 4  
 Jean-Chs, emp. ch. de fer, Ste-Antoine 37  
 Joseph, navigateur, Samson 10  
 Larivée Héliodore, ing. stat., Samson 23  
 Willie, chauffeur, C.N.R., St-Antoine 33  
 Laroche Mlle Jeanne, fille de chambre, St-Louis 38½
- Larochelle J.-Théophile**, épiciier licencié.  
 —Epiceries au complet e 1er choix.—  
 Biere et Porter de toutes marques—  
 Hôtel de première class—Chambres  
 avec bains.—Repas et pension à la se-  
 maine et au mois. Les chars laissant  
 la station du C. N. R.—La traverse  
 de Lévis passe en face de l'hôtel  
 Larochelle. Epicerie de première clas-  
 se annexée à l'hôtel. Garage à prix  
 modéré, Tél. Bell 330.—St-Louis 37  
 37½-38½ et 39  
 Mme Théophile, St-Louis 37½-38½-39
- Larose, Odilon, mécanicien, Commerciale 25  
 Odilon, navigateur, Ste-Anne 11  
 Larue Antoine, méd., Hôtel-Dieu, Victoria 3  
 Joseph, cord., Côte Davidson 19  
 Louis, peintre, Côte Labadie 9
- Lasnier Eudore-L.**, prop. J.-B. Lasnier  
 St-Georges 22½
- Lasnier Horace, ouv. en cierges, Blanchet 2
- Lasnier J.-B. Enr.**, Eudore-L. Lasnier, prop.  
 manufacturier de cierges, bougies et  
 chandelles de toutes sortes. Spécia-  
 lité—Huile de 8 jours, charbon de  
 braise, encens, etc., manufacture,  
 St-Georges 22½. Tél. 91. Bureau  
 et maison privée, Wolfe 38, Tél. 184  
 J.-B., snr, manufacturier de cierges, St-  
 Georges 22½
- La Traverse de Lévis Ltée (salle d attente,  
 waiting room), Avenue Laurier 1
- Latulippe Alfred, serviteur, St-Joseph 25  
 Arthur, préposé à la livraison, Déziel 26  
 Jos.-Albert, St-Joseph 25
- Lavallée Claude, voyageur de commerce,  
 St-Georges 69  
 Joseph, voy. de commerce, St Henri 3  
 Rémi, tabac, St-Georges 65
- Laverdière Albert, navigateur, Shaw 5-7  
 Armand, journalier, Commerciale  
 Joseph, journalier, St-Georges 13½r  
 Mme veuve Edouard, Gauvreau 10  
 Octave, fossoyeur, St-Etienne 22
- Laverdière Wilfrid, snr, ingénieur, Déziel 35  
 Lavoie E. Frère, St-V. de Paul, Dallaire 8  
 J.-Octave, emp. dépt Travaux Publs,  
 Hôtel-Dieu, rue Wolfe 91
- Lawlor James, ouv. en fer, Commerciale 117
- Lebel Alfred, voyageur, St-Etienne 14
- Lebel Alphonse, comptable, Henry 2  
 Elzéar, journalier, St-Laurent 87½  
 Georges, Capt., agent d'immigration du  
 Gouvernement provincial, St-Félix 4  
 Hyacinthe, journ., St-Laurent 149-150
- Leblanc Albert**, emp. Dom. Exp., de Laval 2  
 C. frère, Dallaire 8  
 Eugène, charretier, Déziel 17
- Leblanc Georgius**, boulanger. Spécialités:  
 Pain de son, pain aux raisins, brioches  
 (buns) et de tous le produits de la  
 boulangerie. St-Georges 32½ - 34.  
 Tél. 277
- Gonzague, boulanger, des Fortifica-  
 tions 1-3
- Joseph, charretier, Fortier 2
- Leblond Albert, domestique, St-Louis 21-23
- Alfred, abbé, St-Joseph 25
- Elzéar, journalier, Fraser 95
- Joseph, médecin, Commissaire du Port  
 de Québec, Fraser 121, Tél. 171w
- Ludger, snr, rentier, Guenette 5
- Ludger, jnr, Hôtel de Tempérance, res-  
 pas à toute heure—Pension à la se-  
 maine et au mois—Spécialités d'han-  
 garage et transport de marchandises  
 des cultivateurs des comtés de Lévis,  
 Dorchester, Lotbinière et Beauce.  
 Une visite est sollicitée. St-Louis  
 21-23. Tél. 524
- Stanislas, en p. Com. du Port, St-Oré-  
 sime 23
- "Le Bulletin des Recherches Histori-  
 ques"**, Pierre-Georges Roy, directeur,  
 Wolfe 44
- Lebrun Joseph, serre-frein, St-Laurent 70
- L'Echo du Collège, directeur, Roy Joseph rév.  
 St-Joseph 25
- Leclerc André, blanchisseur, Jeanne-d'Arc  
 2-4  
 Jos.-Adj., rentier, Côte Labadie 15
- Leclerc J.-Arthur**, huissier Cour Supérieure  
 Commerciale 47-49, Tél. 270. Bu-  
 reau à Québec, St-Pierre 132. Tel.  
 2-1358.
- Lorenzo, guide historique, Commerciale  
 47-49

Leclerc Oscar, chauff. d'auto, St-Georges 206  
Ovila, emp. ch. de fer, Commerciale 120

Lecours Alphonse, gérant Lecours & Frère,  
Côte du Passage 66  
Arthur, abbé, St-Joseph 25

Lecours & Frère, chaussures, Côte du Passage  
62-64

**Lecours Irénée**, marchand de musique,  
glacières, laveuses, poêles électriques  
brûleurs à l'huile. Les prix les  
plus bas. Gros et détail, Tél. 449J  
rés St-Louis 40

**Lecours Irénée**, — Vente et réparations de  
pneus et accumulateurs, St-Louis  
38½, Tél. 449J

Jos.-A., commis voy., St-Georges 179

J.-B., restaurateur, rés. Fortie 2

**Lecours J.-E.**, du Foyer Musical, Enr., Gue-  
nette 45 et Fortier 2

Jos.-A., com. voyageur, St-Georges 179

Lucien, commis, Wolfe 38

Mme veuve Edmond, Fortier 1

Mme veuve Wilfrid, garde-malade, St-  
Julien 2

Le Collège de Lévis, révd. J.-A. Laflamme,  
procureur, St-Joseph 25, Tél. 5

Le Couvent de Lévis, révd. Sr. Saint-Vital,  
supérieure, Déziel 21. Tél. 16

Lefebvre Alfred, rentier Ave Sauvageau 7

**Lefebvre Frs**, marchand de chaussures, cla-  
ques et bas, etc., Spécialité de

bonnes lignes, Côte du Passage 74-  
76. Tél. 252

Lefebvre Jos., infirmier, Hôtel-Dieu, Wolfe 91

Léonas, gér. Imp. Oil, Ltd, Fraser 51

Mme veuve Joseph, Shaw 11½

**Le Foyer Musical Lévis Enr.**, St-Louis 38  
voir Foyer Musical

Lefrançois Mme vve Donat, St-Laurent 317

Légaré J.-A., emp. s. civil, Chabot 14

**Légaré, La Cie P.-T., Ltée**, Dorval Philip-  
pe, gérant. — Machines pour la ferme,  
toitures, voitures, harnais, poêles,  
meubles, pianos, machines à coudre  
et à tricoter, radios et frigidaires—  
21-23-25, Guenette. Tél. 451

**Le Magasin Beatty** — J. Samuel Drouin,  
rep. Spécialité Laveuse électrique  
Beatty — Balayeuse: électriques  
"Casillac" — Maison fondée depuis 55  
ans — Satisfaction garantie, Com-  
merciale 141½, Tél. 998

Lemay, Art., mécanicien, Ave Bégin, 43-45

Lemay Arthur, garagiste, Ave Bégin 36½

Joseph, débardeur, Lacerte 7

L., révd, inspecteur diocésain, Hospice  
St-Joseph de la Délivrance, de l'Hos-  
pice 17

Napoléon, contremaître, St-Augustin 13

Roméo, emp. ch. de fer, St-Onésime 44

TELEPHONE 627-J

## Lévis Radio Service

Réparation de radios, Eliminateurs, Amplificateurs pour salles  
publiques, Patinoires, Appareils de vues parlantes, Répara-  
tion et installation de moteurs générateurs, Turbines,  
et de tout appareils électriques.

OUVRAGE GARANTI PAR DES TECHNICIENS

J. P. H. BELANGER

40 ST-ONESIME

Lemelin Arthur, ingénieur, St-Louis 54  
 P. H., mécanicien, de l'Hospice 9

Lemieux Achille, comptable, Wolfe 14  
 Adjudant, typographe, St-Rémi 17r  
 Albert, navigateur, Lacerte 8  
 Alfred, chef-concierge, St-Joseph 25  
 Alfred, agent d'assurance, Victoria 17  
 Alphonse, journalier, St-Georges 20½  
 Antoine, rentier, St-Edouard 9  
 A.-N., restaurant, St-Henri 1-5  
 Antonio, horloger, St-Louis 5-5½  
 Arthur, navigateur, St-Laurent 152  
 Aurèle, dessinateur, Dézi 1 5  
 Célestin, prélat domestique, directeur  
 des Ecclesiastiques, St-Joseph 25

Lemieux Charles, barbier, de Lemieux &  
 Frère, Avenue Laurier 13  
 Ed., inspecteur vétérinaire, Wolfe 6  
 Edouard salon de barbier, Côte du  
 Passage 45-47  
 Emile, menuisier, St Georges 16a  
 Eric, commis de bureau, St-Laurent 197  
 & Frère, barbiers, Ave Laurier 11  
 Ferdinand, navigateur, Després 3  
 Fortunat, Samson 34  
 F.-X., rep. Pesée Publique, Commer-  
 ciale 139  
 Gaston, restaurateur, Commerciale 119  
 rés. 145  
 Gédéon, emp. s. civil, St-Georges 45½  
 Georges, chauffeur, St-Laurent 82  
 Hector, emp. C. du Port, rés. Shaw 27  
 Hector, rentier, St Laurent 200  
 Honoré H., cultivateur et marchand  
 de glace, St-Georges 158  
 J.-A. snr, emp. dépt Voirie, St-Lau-  
 rent 134  
 Jacques, journalier, St-Onésime 15½  
 J.-G., ent.epôt de meubles St-Louis  
 26-30, (rés.) Shaw 54  
 Joseph, télégraphiste, St-Laurent 197  
 Joseph, rentier, Foisy 24  
 Joseph, navigateur, St-Laurent 197  
 Joseph, boucher, étal, Wolfe 67  
 Jos.-Aug., électricien, St-Antoine 48  
 J.-R., maf. de balais, St-Laurent 133  
 J.-R., manuf., rés. St-Laurent 116-120

Lemieux Lévi, barbier, de Lemieux & Frère  
 Côte du Passage 103

**Lemieux Lionel**, notaire, greffier de la Cité,  
 Notre-Dame, 3, Tél. 146.  
 Ludger, menuisier, St-Onésime 67  
 Ludger, typographe, Ave Sauvageau 18

M. & V., de P.-X. Lemieux, Enr., Côte  
 du Passage 88-90—Garage Chabot 22  
 Marius, boucher, Côte du Passage 88,  
 M<sup>l</sup>e Agnès, modiste, Wolfe 91  
 Mlle Marie, Samson 15  
 Mlles O., Hélène et Marie Wolfe 91  
 Mme veuve Adjudant, St-Laurent 215  
 Mme veuve Nazaire, St-Georges 6½  
 Mme veuve P.-X., rentière, Guenette 20  
 Noel Comptable, Avenue Bégin 17½  
 surtd, Co. Tel. Ave Bégin 2  
 Paul-Omer, emp. civil, St-Georges 14½  
 Philéas, commis, Guenette 39  
 P.-X., Enr., restaurateur, Côte du  
 Passage 86  
 Robert, télégraphiste, St-Laurent 197  
 Roland, typographe, St-Georges 140  
 Uldéric, capt. Traverse Lévis Ltée, St-  
 Georges 18  
 Victor, restaurant et épicier, Avenue  
 Bégin 54, rés. Guenette 20  
 Wilfrid, journalier, St Georges 7  
 Wellie, serrefrein, Fraser 55½

Lepage Alonzo, modeleur, St-Laurent 35½  
 Jean-Bte, voy. de commerce, Gauvreau 4  
 M.-A., asst surtd, Guenette 34  
 Mlle Adèle, St-Joseph 25  
 Rémi, off. de douane, Fraser 68

**Le Patronage Saint-Vincent de Paul**,  
 Révd P. Albert Côté, supérieur, Dal-  
 laire 8

**"Le Quotidien"**, Joseph Amédée Gagnon  
 directeur, Avenue Bégin 41, Tél  
 278; du soir 438

Les Magasins Guy, Inc., Côte du Passage  
 73, Chs-Aug. Côté, gérant

Les Religieuses Missionnaires Notre-Dame  
 d'Afrique, Fraser 32

Lessard Gédéon, navigateur, St-Etienne 18  
 Joseph, chauff. d'aut., St-Georges 114  
 Lauréat, journalier, Fraser 104  
 Léon, abbé, St-Joseph 25  
 Mlle M.-Claire, servante, St-Joseph 25  
 Philippe emp. ch. de fer, Dorval 5

Lemay Réal, plombier, Wolfe 112

Letellier Alex, journalier, St-Laurent 74  
 Emile, journalier, St-Laurent 15½r  
 Georges, débardeur, St-Laurent 49  
 Henri, journalier, Côte Davidson 19  
 Paul, emp. ch. de fer, Chabot 2  
 Roméo, navigateur, St-Laurent 78

Létourneau Joseph, agt d'ass., St-Jean 162

Levasseur Alfred, emp. ch. de fer Côte  
Passage 26

Léveillé Alexandre, com.-boucher, Shaw 8½  
Alphonse, tailleur, St-Louis 24  
Gaudias, tailleur de pierre, St-Rémi 19  
Gérard, agt d'ass., Samson 40  
Gonzague, mécanicien, St-Georges 20  
Jos., journalier, Gauvreau 8¾

Léveillé Lucien, commis, Guénette 40  
Mme Gaudiose, Samson 55  
Mme veuve Alexandre, St-Rémi 17r  
Roland, télégraphiste, Ste-Catherine 12  
Wilfrid, tailleur, Carrier 1

Levesque Eddie, salon de barbier, St-Louis;  
17 rés., St-Louis 19  
Frs-Xavier, menuisier, St-Georges 516c  
J., épicier, Wolfe 92  
Ludger, laitier, St-Onésime 63½  
Onésime, journalier, St-Laurent 227

Levignon Mme P., blanchisseuse, St-Lau-  
rent 297

**"Lévis-Adresses"**—"Marcotte Québec &  
Lévis Adresses"—Albert Roy, repr.,  
bureau et résidence, Côte du Passage  
75½, Tél. 780

**Lévis Auto Ltée**,—Distributeurs de Che-  
vrolet, Buick, Marquette — Garage  
jour et nuit durant la saison d'été,  
St-Georges 112½, Tél. 709

**Levis Tramway Co.**, Salle d'attente  
(waiting room), Commerciale 133-135

**Levis Tramway Co., Ltd.**, H.-E. Weyman,  
manager, Car shed, St-Laurent 187-  
189. Commerciale 133-135 2. Tél. 690

L'Hébreux Alexandre, serrefrein, St-Lau-  
rent 319  
Almanzor, emp. ch. fer, St-Laurent 268  
Ferdinand, conducteur, St-Laurent 376  
Georges, conducteur, St-Laurent 298  
Hormidas, inspec. de char, St-Lau-  
rent 322  
Joseph-X., serrefrein, Wolfe 77  
Mme veuve Joseph, St-Laurent 322  
Wilfrid, épicier, St-Laurent 163

L'Hérault Joseph, vérificateur, C. N. Rys,  
St-Georges 17

Lizotte Armand, journalier, St-Georges 180  
Frs, jnr, charretier, Carrier 32  
Georges, jouanalier, St-Onésime 53  
Joseph, journalier, St-Georges 178  
Joseph, journalier, Carrier 32  
Mme veuve François, Carrier 32  
Philippe, emp. C.N.R., St-Georges 9

Lizotte Pierre, serrefrein, St-Antoine 21  
Timothée, épicier, St-Laurent, 83  
L'Union des débardeurs No. 2 Ave Bégin 6

## M

Mackay C. N. Miller Revd., Ave Belleau 6  
Miss H. A., nurse, Dallaire 6, Tél. 263  
Mrs widow P., Dallaire 6  
Peter, electrician, Dallaire 6

Maheux Georges, cond. C.N.R., Guenette 13  
Maison d'Ecole, Côte Patton 4  
Malouin J.-Elloi, vendeur d'auto, St-An-  
toine 40

Manège Militaire, Alfred Pichard, gardien,  
rue St-David

Maranda Adéoda, Samson 5  
Charles, journalier, St-Georges 61-63  
Chs-N., maréchal-ferrant, Shaw 20-22  
Ernest, restaurant, Commerciale 139½  
Ernest, restaurateur, rés. St-Etienne 8  
Henri, charpentier, St-Antoine 3  
Henri, étudiant, Samson 46  
Joseph, commis, Samson 5r  
Joseph, comptable, Déziel 17½  
Mlle, St-Louis 42  
Napoléon, voy. de commerce, Déziel 22  
Pierre, boucher, rue Commerciale 139¾  
rés. St-Etienne 17  
Rosair, emp. express, Napoléon 8½

Marceau Gaudias, fermier, Hôtel-Dieu,  
Wolfe 91

Marceau Ludger, journalier, Ste-Catherine 8  
Narcisse, rentier, Ste-Catherine 4

Marchessault Henri, serrefrein, Déziel 12  
Léo, commis de bureau, Déziel 12  
T.-T., rentier, Déziel 12  
Wilfrid, commis, Déziel 12

Marcheterre Joseph, journalier, St-Lau-  
rent 296

Marotte Emile, journalier, St-Antoine 4½  
Jos., journalier, Côte du Passage 79r

Marcoux Adjudor, navigateur, Commerciale  
23  
Auguste, abbé, Collège de Lévis, St-  
Joseph 25  
Joseph, fermier, St-Frs d'Assise 1  
Joseph, père, rentier, Fraser 100  
Jules, électricien, St-Onésime 15  
Mlle Zénobia, Hôtel-Dieu, Wolfe 91

Maréchal Alfred, journalier, Chabot 15  
Johnny, portefaix, Chabot 26

Mariage Gédéon, emp. C.N.R., St-Lau-  
rent 205-206

- Mariage Joseph, emp. ch fer, St-Laurent 43  
 Marie-Sylvestre, R. Frère, dir., des Fortifications 1-3  
 Marmet Mlle Ernestine, Côte du Passage 68  
 Marmette J.-Albert, assur., Ave Bégin 57  
 Marotte Albert, journalier, Chabot 23  
 Emile, journalier, Gauvreau 10  
 Harry, berlineur, Déziel 33  
 Napoléon, mécanicien, Samson 31  
 Martel Georges, navigateur., St-Onésime 28  
 Lauréat, commis épicier, St-Georges  
 Mme L., épicier, St-Georges 187-189  
 Martin A., chauff. d'auto, St-Laurent  
 Adé, ass't-surintendant, St-Onésime 18  
 Georges, peintre, St-Augustin 1-3 ½  
 Mme Honorius, Côte Tibbits 2  
 Mme veuve Adélar, St-George 24 ½  
 René, infirmier, Wolfe 91
- Martin Wilfrid**, électricien licencié et mécanicien, vendeur de moteurs de tous genres pour laveuses et fournaies  
 Réparations dans tous les ouvrages concernant l'électricité. Samson 27  
 Tél. 651 (voir annonce).
- Martineau Alexandre, opérateur monotype  
 Chabot 9  
 Ferdinand, journalier, St-Laurent 146  
 J.-Chs, maître des Postes, Commerciale  
 80, rés. Wolfe 4, Tél. 1015  
 J.-O., lieutenant-colonel, sec., Wolfe 4  
 Marsan, cond. de malles, Ave Bégin 50  
 Massé Joseph, mécanicien, Côte Tibbits 3
- Massé René, frère, Dallaire 8  
 Masson Pierre, gérant, Caisse d'économie,  
 N.-D. de Québec, Commerciale 109,  
 Tél. 94, rés. 39, Tél. 702  
 Matteau Joseph, journalier, St-Georges 58 ½  
 McClaren David, baker and cook, St-Onésime 54  
 William, baker, St-Onésime 54  
 McColl Frontenac, Chs-Eug. Belzil, gérant,  
 Commerciale 101  
 McIsaac Arthur, conc. de malles, Déziel 8  
 McMillan Mrs. widow Wm Fraser 81  
 Mrs D., cashier, Commerciale 133-135  
 McNeil Louis, emp. ch. de fer Fréchette 8  
 Meeteau Joseph, charretier, Chabot 27  
 Salomon, journalier, St-Georges 21  
 Téléphore, charretier, Carrier 30  
 Mercier Alp.-O., Côte du Passage 4, Tel. 479  
 Alfred, emp. L.C.R., Carrier 44  
 Arthur, menuisier, St-Georges 172  
 Heuri, comptable, Chabot 8  
 Isaie, contremaitre, St-Louis 38 ½  
 J.-A., ing., Côte Labadie 2  
 J.-Bte, contremaitre tailleur, Fraser 92  
 J.-E., capitaine, Wolfe 62 ½  
 Jean-Paul, com. de malles, Fraser 90 ½  
 J.-H., comptable, Déziel 39  
 Ls, serviteur, Hôtel-Dieu, Wolfe 91  
 Ls, menuisier, St-Louis 62  
 Ls-Georges, chauff., St-Laurent 7  
 Mlle Hélène, Wolfe 91  
 Mme veuve Jos. S., St-Antoine 17

# WILFRID MARTIN

*Electricien-Licencié*

VENDEUR DE "MOTEURS" DE TOUS GENRES POUR  
 LAVEUSES ET FOURNAISES

*Réparations dans tout les genres d'ouvrages*

27, RUE SAMSON

-- LEVIS

-- Téléphone 651

Mercier Mme vve Roméo, Commerciale 177  
**Mercier Nap-J. jr<sup>e</sup>** La Compagnie de Machineries Mercier, St Laurent 4-19 Tél. 251  
 Napoléon, père, rentier, Déziel 19  
 Metropolitan Life Ins., Ave Bégin 40  
 Michaud Alphonse, voy. de com., Fraser 34  
 Donat, journalier, St-Georges 62  
 Emile, journalier, St-Laurent 71  
 Gaudias, journalier, St-Laurent 354  
 Gonzague, teneur de livres, Fraser 34  
**Michaud J.-B. & Fils**, nouveautés, spécialité, tapis, prélaris, stores sur mesure Côte du Passage 52-58, Tél. 38  
 Jean-Charles, dessinateur, St-Félix 2  
 Mme veuve David, Wolfe 88½  
 Mme veuve Olivier, rentière, St-Georges 141  
 Omer, menuisier, Ave Sauvageau 1-1½  
 Paul, voy. de com. Fraser 34  
 Philippe, emp. s. civil, Fraser 34  
**Michaud Théodore**, de J.-B., Michaud & Fils, Côte du Passage 56  
 Mireault Alcide, journalier, Wolfe 58½  
 Moisan Charles rentier Commerciale 7 Tél 131.  
**Monastère des Sœurs Adoratrices du Précieux Sang**, Rév'd. Mère Véronique de la Passion supérieure, St-Louis 45 47-49  
**Montminy F.-X.**, mouleur, St-Onésime 21  
 Gédéon, abbé, St-Joseph 25  
 Montreuil Gaston comptable, Côte du Passage 60.  
 Moore Willie, inspecteur de radios, Foisy 5  
 Moreau Adjutor, navigateur, Montcalm 11  
 Alphonse Gu-netto 24  
 Harry, constable, Guenette 24  
 Joseph, typographe, Commerciale 19  
 Louis-Pierre, garçon de table, Foisy 14  
 Mme veuve Louis, jr, Foisy 1  
 Mlle Annie, commis, Guénette 24  
 Morency Arthur, rentier, St-Laurent 350  
 B. E., commis de malle, Fraser 10½  
 Edouard, contremaitre, St-Laurent 194  
 Francis, rentier, St-Laurent 169  
 Herm., rentier, St-Laurent 118  
 Mlle Marie-Louise, Wolfe 91  
 Morency Mme veuve Alex., nouveautés, Côte du Passage 77½  
 Mme veuve Alphonse, maison de pension, Commerciale 143

Morgue (la). J-P Thibault prop, Commerciale 7. Tél. 131  
 Morin Adjutor, journalier, Chabot 15  
 Albert, ch. d'auto, Shaw 24  
 Albert, journalier, St-Laurent 358  
 Alfred, boucher, Chabot 15  
 Anselme, chauff. d'auto, Guenette 16  
 Joseph, navigateur, Lacerte 7  
 Joseph, conducteur L. C. R., St-Georges 177  
 Joseph, journalier, St-Laurent 363  
 Marius, Commerciale 143  
 Mme veuve Adélar, Shaw 24  
 Philippe, journalier, Chabot 3  
 Pierre, emp. ch. de fer, St-Laurent 359  
 Roméo, agt. d'ass., Wolfe 29  
 Théodule, constable, Ave Mont-Marie 30  
 Wilfrid, de Chalifour & Morin Wolfe 124  
 Morissette Tél., journalier, St-Laurent 393,  
 Domain Farm  
 Morneau Joseph, emp. s. civil, Côte Bennett 1  
 Téléspère, domestique, St-Laurent 380  
 Théophile, mécanicien, St-Onésime 26  
**Municipalité Scolaire de la Cité de Lévis.**  
 J.-P Samson, secrétaire - trésorier, Gauvreau 12, Tél. 136  
 Munroe Wenceslas, menuisier, Wolfe 60  
 Murphy Patrick, télégraphiste, Shaw 23½

## N

Nadeau Antonio, plombier, Chabot 29  
 Arcadius, emp. de buanderie, St-Georges 155  
 Etienne, tailleur de cuir, Côte Tibbits 7  
 Henri, journalier, St-Laurent 46  
 Jean-Bte, plombier, rés. Wolfe 79  
 Joseph, journalier, Guenette 47  
 Mastaï, boucher, St-Louis 1A  
 Mastaï, boucher, St-Onésime 54  
 National Brewerie, (dépôt) Commerciale 20½  
 National Shilpbuiding Co., St-Laurent 226½  
 New Kenebec Hôtel - J-F Veuilleux, prop. Commerciale 113, Tél. 12  
 Noël Alphonse, typographe, St-Georges 118  
 Lévis, plomb.-électricien, St-Georges 116  
 Nolet Joseph, journalier, Commerciale 69-71  
 Louis, menuisier, rue St-Joseph 25  
 Nolin Arthur, journalier, St-Laurent 137  
 Mme veuve Philippe, Guenette 20  
 Philéas, commis, St-Antoine 31  
 Raymond abbé, St-Joseph 25

- Noreau Alfred, mécanicien, St-Laurent 249  
 Harry, (étal), Carrier 34  
 Normand Mme, coiffeuse, Salon Venise, St-Louis 8

## O

- Octeau J.-Odilon, restaurant, Shaw 21-23  
 Mme veuve J.-Odilon, St-Louis 13  
 Olivier Réal, facteur, Fraser 103  
 O'Mally Edouard, musician, Côte du Passage 15  
 Ordre des Forestiers Canadiens No 148, Avenue Bégin 6  
 Ordre des Forestiers Catholiques, Cour Déziel No 94, Avenue Bégin 6  
 Ouellet Albert, chaudronnier, Guénette 14  
 Bonaventure, journalier, St-Laurent 87  
 Cyrice, emp. Tel. Nat., St-Antoine 41  
 Donat, typo, St-Etienne 35½  
 Georges, épicier et licencié Commerciale 137½ (rés) 135¾  
 Georges, peintre, St-Onésime 24  
 Joseph, agent de machineries, St-Georges 143  
 J.-W., rentier, St-Georges 151  
 Léo, bijoutier, Côte du Passage 99  
 Mme veuve Adjutor, St-Félix 19  
 Mme veuve Adjutor, épicier, Wolfe 100-102  
 Mme Georges, restaurant, Commerciale 135½  
 Mme veuve P. A., Côte Labadie 14  
 Théo., journalier, St-Laurent 199  
 Quimet Alfred, sr, journalier, St-Laurent 219

## P

- Paquet, Charles, électricien, Fraser 50  
 Paquet & Fils, Enr., marchands de charbon, Commerciale 65 et 72  
**Paquet & Jean, Enr.**, importateurs et marchands de ferronneries. Matériaux de construction, Ferblanteries, Grains, Cœtures, Huiles, Vernis, Vitres, Etc. Côte du Passage 100. Tél. 9  
 Paquet, Johnny, légumes et poissons, Chabot 30  
 Joseph, capt., Fraser 107  
 Paquet Joseph-A., marchand de charbon, Ave Bégin 17  
 Ls-Philippe, électricien, Avenue Mont-Marie 18  
 Michel, emp Levis County Ry, Avenue Mont-Marie 16

- Paquet Mlle M.-Anne, commis, Carrier 31  
 Onésime, journalier, Commerciale 28  
 P.-E., abbé, St-Joseph 25  
 Philippe, gardien de nuit, Fraser 71  
 Paradis Abel, horloger-bijoutier, St-Georges 119  
 Adélar, horloger, bijoutier, St-Georges 119  
 Alphonse, du Garage Paradis, St-Henri 26  
 Edmond, commis voyageur, Commerciale 5  
 Georges, commis épicier, Déziel 18  
 J.-Bte, commis, Commerciale 85  
 Joseph, journalier St-Laurent 31  
 Liguori-N., prop. de garage, St-Georges 119-121  
 Mme veuve Arthur, Carrier 2  
 Mme veuve Samuel, épicerie, Commerciale 85  
 Paradis Philéas, prop. Garage Paradis, St-Henri 28-32  
 Parent Antonio, abbé, St-Joseph 25  
 Chs Auguste, journalier, Joséphine 3  
 J.-E.-S., agent, St-Georges 81  
 Jules, cord.-machiniste, Fraser 40  
 Lauréat, tailleur de cuir, Guenette 9  
 Mlle Domithilde, St-Georges 124  
 Paris Mme veuve Emilien, Guenette 29  
**Patent Slip Dock Office**, Davie Brothers, Commerciale 57-59, Tel. 8  
 Patry Albert, vendeur d'autos, St-Georges 41  
 Wilfrid, boucher, Napoléon 19½  
 Pelchat Arthur, cultivateur, des Fortifications 1-3  
 Emile, sellier, St-Georges 10½  
 Ernest, cocher, Chabot 28  
 Geo. boulanger Chabot 39  
 Joseph étudiant Chabot 39  
 Napoléon, journalier, St-Onésime 31  
 Philéas, charretier, Chabot 39  
 Pellerin Christophe, gardien de nuit, Côte Davidson 21  
 Désiré, journalier, Côte Davidson 21  
 Pelletier Alphonse, commerçant, Cote Bennett 6  
 Gérard, R. P., Dallaire 8  
 J.-Edm. commis, Côte du Passage 115  
 Joseph, journalier, Côte Labadie 11  
 Joseph, maison de pension, Commerciale 108  
 Joseph, agt d'assurance, St-Georges 31

- Pelletier L.-Barthélémy, emp. C. du Hâvre,  
Guénette 43  
Melle Alma, institutrice, Carrier 25  
Mlle Eugénie, St-Joseph 3  
Milles Georgiana et Albina, St-Joseph 3  
Wilfrid, journaliste, St-Georges 142  
Perrault Alphonse, maître-chantre, Cha-  
bot 7  
Antoine, voy. de commerce, Fraser 37  
& Frère, épiciers licenciés, Commerciale 97  
Georges, emp. G. & Ed. Couture, St-  
Etienne 41 Tél. 195  
Georges perrefaix Fraser 20  
Henri-G., Avenue Bégin 25. Tél. 52,  
rés. Avenue Perrault 2. marchand  
d'autos, Côte du Passage 120-122  
J.-E., de G. & Ed. Couture, Enr., Ave-  
nue Perrault 2, Tél. 60  
Ls-Ed chirurgien-dentiste Commerciale  
111 Tél 482 rés Ave Perreault 2  
Louis-Honoré, menuisier, Ave Mont-  
Marie 32  
Perron Louis fils, typographe, St-Louis 82-84  
Péruce Mme veuve Alfred, Fraser 109  
Roland, journaliste, Commerciale 79  
Roméo, concierge, Wolfe 91  
Pharmacie de Bienville, L.-P. Gagnon, prop.,  
Commerciale 1½  
Pharmacie S. Marmet, Mlle Ernestine Mar-  
met, prop., Côte du Passage 68  
Philipps Arth., pressier, St-Julien 1  
Picard Fortun, débardeur, Côte Labadie 7  
Fortunat, Samson 50  
Henri, journaliste, Samson 14  
Nazaire, mécanicien, Dorval 3  
Pierre, emp. C. N. R., St-Laurent 198  
Roméo, conducteur, Fraser 75  
Wilfrid, motorman, St-Augustin 10  
Pichard Alfred gardien Mauèges Militaire  
St-David  
Pichette Félix, restaurateur et dépôt de  
journaux, gare C. N. R., rés. Côte  
du Passage 60 et Avenue Laurier 13  
Pilote Geo., journaliste, Shaw 32  
Piton E. S., bridge and building master C.N.  
Rys, Wolfe 18  
Mrs widow J. R., Wolfe 18  
Plaisance France, St-Laurent 404  
Plante A., commis, Guenette 1  
Albert, ouvrier en scies, Shaw 25  
Arthur, sectionnaire, Napoléon 15-17  
Edmond, navigateur, Carrier 9  
Joseph, navigateur, Carrier 52  
Plante J.-Valère, comptable, Carrier 47  
Mlle Félonise, modiste, Côte du Pas-  
sage 108  
Patrice, agt de l'Événement, St-Lau-  
rent 2½  
Mlle Marie-Louise, Côte du Passage  
108  
Mme veuve J.-C., Wolfe 82  
Plourde Auguste, mécanicien, St-Laurent 347  
Henri, commis de Banque, St-Lau-  
rent 347  
Poiré Mme vve Jos., blanchisseuse, Wolfe 65  
Poisson Donat, agent Imperial Oil, St-Lau-  
rent 170  
Poitras Joseph, emp. ch. de fer, Fraser 87r  
Ludovic, gardien de barrières, St-Lau-  
rent 303  
Poliquin voir Laflamme dit Poliquin  
Poliquin Adjutor, gardien de la paix, St  
Georges 43-45  
Poliquin Alphonse, électricien, Côte Labadie  
18-20  
Antonio, contremaître, Ste-Catherine 14  
Gaston, mouleur, St-Louis 70½  
J.-Albert, mouleur, Déziel 36  
Henri, journaliste, Carrier 54  
Léopold, navigateur, St-Louis 72  
Maurice, mouleur, St-Georges 16  
Maurice, salon de barbier et rés. Blan-  
chet 20  
Mme veuve Cyrille, Carrier 54  
Mme veuve J.-Ambroise, St-Georges 16  
Pierre, constable, Côte du Passage 125  
Pomerleau Magloire, blanchisseur, Samson 20  
Pontbrillant C.-D., mécanicien, Shaw 2  
**Post Office**, J.-C. Martneau, post-master,  
Avenue Laurier 6 and Commerciale 800  
Potvin Cyprien, électricien, St-Laurent 124  
Jérémy, menuisier, Samson 14  
Mlle Marie-Emma, dactylographe, Sam-  
son 14  
Mme J. P., maîtresse de poste, St-Lau-  
rent 124  
Rémi, Samson 20  
Poulin Alyre, emp. ch. de fer, Déziel 1  
Emile, tail. cuir, St-Georges 193-197  
Joseph, conducteur St-Georges 14  
Joseph, garagiste, St-Georges 67  
Mlle Cora, ins., Wolfe 35  
Théodore, menuisier, Victoria 9  
Pouliot Albert, mécanicien, St-Onésime 17  
J-Bte, journaliste, de Gaspé 6  
J.-B., ing. forestier, St-Etienne 9

Pouliot Joseph, cordonnier, St-Etienne 7  
 Mlle Eugènie, rentière, Jeanne-d'Arc 5  
 Mlle Marie, commis, Jeanne d'Arc 5  
 Mme veuve Joseph, St Henri 6½  
 Omer, navigateur, St-Georges 181  
 Philippe, journalier, St-Etienne 9  
 Power T, jr, insurance agent, Ave Bégin 8  
 Mrs. Widow, Thomas, Geunette 4  
 Willie, comptable, Ave. Begin 8  
 Presbytère Christ-Roi, abbé Charles Rodrigue, curé, St-Georges 129

**Presbytère Notre-Dame de Lévis**, Abbe J.-E. Carrier, curé, St-Joseph 12, Tél. 47

**Presbytère Ste-Jeanne d'Arc**, abbé J.-A. Rochette, curé St-Laurent 105-107. Tél. 393

Prévost C.-A., horloger, Côte du Passage 55-55½

Protestant School, Ste-Marie 7

Proulx Edgar, asst commis en chef, C.N.Rys, Ave Laurier 2, rés. de l'Hospice 14-16  
 J.-H., agent de billets C. N. Rys. Fraser 28  
 Mme veuve Léon, Côte Labadie 17

Prudential Life Insurance Co. of America, J.-A. Samson, asst surt, (The) Commerciale 109.

## Q

Quai Chabot, Commerciale 58-60  
 Quarantaine aux animaux, St-Laurent 349  
 Quebec Brass & Iron Foundry Co., Ltd  
 Ludger Saindon, manager, Commerciale 53, Tél. 259  
 Quebec Central Railway, P. Doyle, agent Office C. N. Rys Station. Tel. 169. Freight office, Avenue Laurier, Tel. 37  
 Quebec Railway, Light, Heat & Power Co. Ltd,—Division de Lévis—Adé-lard Martin, asst.-secr. Rigobert Bourget, comptable: Côte Davidson 33. Tél. 720  
 Quebec Railway L. H. & Power Co. (usine aux dynamos,) St-Augustin 8

## R

Rainville Alfred, sr, cordonnier et magasin de seconde main, ré. Côte Labadie 21-23-25  
 Ramsay George, rentier, St-Edouard 4  
 G.-R., journalier, St-Edouard 4

Ramsay Joseph, barbier coif., Côte du Pas sage, 85, rés St-Félix 6

Thomas, ingénieur, St-Georges 198

Ratté Eugène, forgeron, St-Georges 54

Raymond Henri, abbé, supr. St-Joseph 25

Pierre, journalier, St-Laurent 145½

Rela Emmanuel, journalier, Wolfe 106½

Rémillard Georges, gardien, Wolfe 35

Renaud J.-Bte, charretier, St-Henri 21

Rhéaume Roméo, propriétaire d'automobiles Commerciale 41. Tél. 43j

Richard Ludger, journalier, St-Georges 52r

Rinfret Raymond, journalier, Shaw 29

Ringuet Arthur, cond. d'auto, St-Laurent 54½

Arthur, emp. L.C.R., Commerciale 29

Charles, soudeur, St-Laurent 84

Philéas, navigateur, Côte du Passage 11

Mme veuve Victor, St-Laurent 55-57

Rioux Fernand, emp. C.N.R., Wolfe 28

John, cond, C.N.Rys, Fraser 64

Rivard David, emp. ch. de fer, St-Antoine 3

Roberge Armand, chimiste, Wolfe 33

Arthur, journalier, St-Laurent 401

Edouard, baggageman, St-Georges 133

Gérard, emp. ch. de fer, Gauvreau 11 4

Honoré, journalier, Côte du Passage 108

Hortense, comptable, Carrier 39

Jean, journalier, St-Laurent 392

Joseph, journalier, de l'Hospice 2

Joseph, gérant La Traverse de Lévis,

Ltée., St-Etienne 37

Joseph, restaurant, St-Georges 85

J. G., serrefrein, St-Laurent 296

Léopold M.-Louis, abbé, préfet des

études, Collège de Lévis, St-Joseph 25

Lionel, voyageur de comm., Wolfe 33½

Mme veuve L.-J., Wolfe 33

Odilon, boucher, St-Georges 109

Pierre, journalier, St-Laurent 402r

Roméo, emp. ch. de fer, St-Georges 4

Rosaire, barbier, St-Rémi 13

Robin Aurèle, chauffeur, St-Laurent 33

Mme veuve Joseph, St-Laurent 15

Robitaille Arthur, cuisinier, Lemieux 8

Arthur, mouleur, St-Georges 39

Arthur, commis, St-Joseph 11

Cyrille, marchand musique et meubles,

Côte du Passage 46

Ernest, Enc., charbon et bois, Commer-

ciale 78¼

Robitaille G.-A., commis expéditeur, domaine St-Laurent 380

J.-E., emp. C.N.R., St-Laurent 261

Rocheport Arth, restaurant, S-Georges 103½

Joseph, emp. L. C. Ry, St-Georges 103

Uldéric, serviteur, St-Joseph 25

**Rochette J.-Alex.**, abbé, curé, St-Laurent 105. Tél. 393

Mlle M.-Archange, St-Laurent 105

Mme veuve Jos., St-Laurent 105

Rock City Cigar Co. (The) Gédéon Bolduc, gérant, St-Albert, Tél. 63

Rossignol J.-E., voyageur, Guenette 59

Rodrigue Chs, abbé, curé de Christ-Roi, St-Georges 129

Mlle Jeannette, St-Edouard 4

Mme St-Augustin 20

Rossignol J.-E., voy. de com., Guénette 59

Joseph, rentier, Guénette 59

Rotendo A., journalier, Ave Bégin 46

Rouillard J.-A., rép. de chars, Côte du Passage 60r

Rouleau David, rentier, St-Laurent 215

Mme veuve Joseph, Blanchet 22

Philippe, mécanicien, St-Laurent 184

Rousseau A., médecin vétérinaire, inspecteur du lait. St-Louis 35. Tél. 392

J.-A., journalier, St-Laurent 162

J. Antonio, emp. C. N. Rys, Wolfe 76

J. E., télégraphiste, Wolfe 76

Joseph, constable, Fraser 76

Laurent, cordonnier, St-Laurent 186

Joseph, acc. d'autos, Commerciale 149½

L. G., cond. de malles, Fraser 15

Lucien, cond. de malles, St-Louis 56

Roussel Fernand, journalier, Jeanne d'Arc 6

J.-Sylvio, emp. C.N.R., Wolfe 30

Routhier H., journalier, St-Georges 84

Irénée, domestique, St-Joseph 19

Roy Adélar, voy. de commerce, Côte du Passage 31

**Roy Adjutor**, notaire, agent d'assurances, et Procureur de la Fabrique de Lévis, Wolfe 10-12

Roy Adj., emp. Lévis C. Ry, St-Laurent 191

Roy Albert, télégraphiste, line-man, Côte Davidson 29

Albert, emp. Bell Tel., St-Antoine 6

Albert, Côte du Passage 75½

Alfred, voy. de commerce, Fraser 52

Alfred-Valère, Hon. M.C.L. pour Lévis, médecin-chirurgien, Avenue Bégin 32-34, Tél. 127

## ROY ALBERT

Agent Solliciteur  
REPRESENTANT

Marcotte Québec & Lévis Adresses  
"DIRECTORY"

Bureau et Résidence

75½, COTE DU PASSAGE

TELEPHONE 780

Alphonder, agent de débentures, St-Félix 1

Amédée, charretier, St-Onésime 36

Antoine, agt d'ass., St-Georges 9½

Antonio, charretier, St-Onésime 16

Antonio, voy. commerce Fraser 54

E., révd, ministre Trinity Church Wolfe 11

Edmond, chef de gare, Commerciale 86

Elias, Mgr, supérieur, Collège de Lévis, St-Joseph 25

Emile, mécanicien, St-Onésime 52

Eugène, commis de malles, Victoria 1

Fortunat, journalier, St-Louis 6

Frs, menuisier, Montcalm 8

F.-X., pensionnaire, Wolfe 91

Geo.-E., journalier, St-Louis 32

Georges-H., tavernier, Marché Finlay, Québec, rés. St-Félix 17

Henri, journaliste, Wolfe 25-27

J.-A., agent Singer Sewing Machine, St-Georges 70

J.-B., serrefrein, St-Georges 11

Johnny, navigateur, Fraser 88½

Jos.-Alfred, abbé, St-Joseph 25

Jos.-Alfred, thé et café, Côte du Passage 72

Jos., fermier, St-Joseph 25

Joseph, abbé, directeur "l'Echo du Collège", St-Joseph 25

Joseph, menuisier, du Silence

Joseph, voy. de com Fréchette 10

Jos.-Eug., modeleur, St-Louis 32

Joseph, fermier, Duchesneau 2

Léon, chimiste-manufacturier, corr. de "l'Evénement" à Lévis, Wolfe 21, Tél. 111

L.-P., voy. de commerce, St-Etienne 39

Roy Lucien, ing. de locomotive, Charles-Edouard 4  
Lucien, emp. s. civil, Wolfe 2  
Mlle Emma, Wolfe 35

**Roy Mlle Georgiana**, rép. Canadian Gossard Corset Co., Ltd, St-Jean 187  
Québec. Tél. 2-6598, rés. Côte du Passage 75½. Lévis Tél. 780

Mlle Philomène, Dallaire 8  
Mlle Prudentienne, rentière, Carrier 28  
Mlle Yvonne, instit., St-Georges 15½  
Mme veuve Damase, Déziel 18  
Mme veuve David, Wolfe 61  
Mme veuve Ferdinand, Carrier 59  
Mme veuve G. E., St-Louis 32  
Mme veuve Laurent, St-Georges 15½  
Mme veuve Onésime, St-Onésime 36  
Mme René, coupons & lingerie, Wolfe 63

**Roy Pierre-Georges**, archiviste de la Province, membre de la Société Royale du Canada, Hôtel du Gouvernement, Wolfe 44, Tél. 67

Réné, comptable, Wolfe 63½

**Roy Roméo**, médecin-chirurgien, Ste-Marie 9, rés. Avenue Bégin 51, Tél. 472

Valère, rentier, Montcalm 8

Royer Irénée, ecclésiastique, St-Joseph 25  
Joseph, journalier, Foisy 22

Ruel Alphonse, journalier, St-Laurent 146  
Edouard, négociant, Côte du Passage 44  
Donat, garde-moteur, St-Georges 196  
J.-Bte, chauffeur station, Samson 49  
Jos., Samson 39

Joseph, journalier, Mgr Gosselin 4  
Joseph, contremaître, St-Rémi 1

Ruel Mlle Cécile, institutrice, Côte du Passage 99

Mme veuve Odilon, St-Laurent 162  
Norbert, journalier, St-Georges 71r  
Valère, restaurateur, St-Louis 4

Ruelland Arthur, gardien, St-Georges 94  
Ryan Joseph, engineer, St-Laurent 279

## S

Saindon Ludger, gérant Quebec Brass & Iron Foundry Co., Ltd., Fraser 70

Réné, emp. s. civil, Commerciale 137

Salle Chevaliers de Colomb, Côte du St-Louis 37

Salle de Quilles et Pool, Rosaire Giguère, prop., Côte du Passage 85

**Salle Dion, Alphonse Dion, prop.**, St-Louis 12

Salle paroissiale, Bienville, Ave St-Omer 3  
Sam Sing, buanderie, Avenue Bégin 39  
Samson Albert, voy. de com., St-Onésime 60  
Alfred, Thés Cafés St-Georges 207½  
Alph., menuisier, Ave Sauvageau 6  
Charles, père, mouleur, St-Onésime 7-9

**Samson Cléophas**, marchand-tailleur. Merceries pour hommes. Habits faits sur mesure. Coupe de première classe. Satisfaction garantie. Agent pour Semi-Ready Co. et Teinturerie Ferland et House of Hoberlin. Prix modérés. Pressage d'habits, une spécialité. Nous avons une voiture qui fait la livraison des habits pressés tous les jours dans toutes les parties de la ville. Visite sollicitée. Avenue Bégin 29-31, Tél. 465

Donat emf. Com du Port St Antoi. 36  
Déziel, comptable, Wolfe 46

Edouard, charpentier, Hôtel-Dieu, Wolfe 91

Emile, charretier, St-Georges 102

Emile, cord.-machiniste, Samson 2

Emile, boucher, Napoléon 11

Euclide, cuisinier, Guénette 53

Herman, voy. de commerce, St-Onésime 22

Herman mag. de modes, St-Louis 3

J.-A., ass-surt. Prudential Life, Commerciale 109 St Onésime 34

Jean, commis, C.N.R., Wolfe 13½

J. Hidella, archiv. du Cadastre, dépt. Colonisation M. et P., St-Onésime 22  
Tél. 517

John, fitter, St-Onésime 5

**Samson J.-P.**, sec.-trésorier, La Commission Scolaire, St-Joseph 13. Tél. 136

John, conducteur, Commerciale 10

Joseph, percepteur des Douanes, rue Wolfe 13½, Tél. 145

Joseph, serrefreins, St-Laurent 252

Joseph-P., sacristain, St-Joseph 13

Joseph, infirmier, Henry 3

Lauréat, journalier, St-Laurent 344r

Lucien, gardien, Cartier 2

Miville, électricien, St-Georges 207

Mlle Jeanne, St-Georges 207½

Mme veuve Joseph, St-Georges 20½r

Mme veuve Joseph, St-Thomas 2

Rosaire, serrefrein, St-Etienne 13

Sanschagrín Elzéar, journalier, St-Onésime 50  
 J., serrefrein, St-Augustin 4-6  
 Philibert, journalier, St-Onésime 50  
 Sansfaçon Alphonse, comptable, Carrier 22  
 Sauvageau J.-C., comptable, Carrier 4  
 Savard Melle Léontine, institutrice, St-Laurent 45  
 Oréat, constable, St-Laurent 95  
 Roméo, navigateur, St-Laurent 179  
 Savoie Mlle Estelle, institutrice, St-Laurent 45  
 Sawyer George, dessinateur, Fraser 24  
 Mlle Sarah, mp. des Postes, Déziel 22½ & Shaw 25  
 Segal Moses, merceries, etc., Commercial 123-125. Tél. 138  
 Shaienks Mme veuve Albert, St-Georges 40½. Tél. 674  
 Shannon N., emp. ch. de fer, St-Laurent 193  
 Sheedy Georges, brakesman, St-Laurent 231  
 Léo, mécanicien, St-Laurent 242  
 Mme veuve Louis, St-Laurent 242  
 Shell Oil Co., Station de Service, Jos. Moreau, prop., Fraser 108-110  
 Shink Georges, avocat, rés. Fraser 26  
 Simard Albert, portefaix, St-Thomas 16  
 Lauréat, abbé, St-Joseph 25  
 Mlle rentière, Guénette 6  
 Mme veuve Joseph, Wolfe 91  
 Simoneau Amédée, ch. d'auto, Ste-Catherine 6  
 Joseph, cantonnier, St-Georges 113-115  
 Naz -Jcs.-Alph., ingénieur, Fraser 94 96  
 Mlle Yvette, institutrice, St-Louis 78-80  
 Simpson Eudre, assurances, St-Laurent 204  
 J.-Arthur, journalier, Shaw 42  
 Melle Laura, St-Laurent 45  
 Singer Sewing Machine Co. of New-York, (The).—L.-J. Roy, gérant, Côte du Passage 82, Tél. 210  
 Sirois Théophile, journalier, St-Laurent 58  
 Société des Artisans Canadiens-Français, Avenue Mont-Marie  
 Sœurs Missionnaires Notre-Dame d'Afrique (les), Fraser 32  
 Sœurs Ste-Famille, Révde Sr Ste-Nathalie supérieure, rue St-Joseph 25  
 Sommerville Miss D., steno, Commerciale 133-135  
 Soucy Michel, aide-mécan., Samsom 36  
 St. Andrews CL. — ch, Ste-Marie 10  
 Ste-Croix Frs, journalier, St-Etienne 1  
 St-Hilaire J.-W., emp. express, Fréchette 11  
 Paul, emp. Que Power, Fréchette 5

St-Laurent Georges, rentier, St-Georges 204  
 Joseph, comptable, Victoria 7  
 Joseph, menuisier, Carrier 55  
 Omer, barbier, rés. Chabot 1  
 Wilfrid, ouv. en bouilloire, Chabot 10  
 St-Onge Alfred, emp. C.N.R., Shaw 30  
 St-Pierre Mme veuve Joseph, Côte Labadie 12  
 Ubalde, cond. C.N.R., St-Louis 1

**Station Centrale de Police et Feu**, — Philippe Guay, chef, Etienne Côté, sergent, Adjudot Poliquin, constable, St-Georges 43-45

**Station de police No. 1**, Côte du Passage, 123

**Station de police No. 2**, Avenue Laurier 7

**Station No 4**, Hadlow, St-Laurent 337

Charest Philéas, constable et ingénieur

Studio Musical Victrola, Commerciale 101

**Suponitsky I.**, marchand de hardes faites, pour hommes, dames et enfants, St-Louis 27-29, Commerciale 123-125, rés. des Fossés 16, Tél. 2-1773

Sylvain Melle Léontine, inst., St-Edouard 4  
 Sylvestre Dr J.-E., D.H.P., Côte du Passage 2

## T

**Talbot Henri, dessinateur, St Onésime 19**

J.-L., rentier, Wolfe 42

Julien, navigateur, Fôisy 19

**Tardif Alphonse, abbé, St-Joseph 25**

Alzire, abbé, St-Joseph 25

Donat, emp. ch. de fer, St-Laurent 164

G.-A., vendeur de débentures, St-Georges 33

**Georges A., commis, Commerciale 3**

J.-A., médecin oculiste et auriste, Ave Bégin 3

Joseph, ingénieur, Fraser 101

Mme veuve Phydime, Commerciale 15

**Philémon, journalier, St-Henri 14**

Philippe, journalier, St-Frs-d'Assises 3  
 Raoul, abbé, directeur des Elèves, St-Joseph 25

Rodolphe, courrier (colis postaux), St-Louis 2, rés. Ste-Hélène 5

**Tavera Chs, débardeur, Guénette 38**

William, ouvrier en navires, Ste-Anne 9

**Taylor Joseph, clerk, St-Laurent 387**

**Tellier A.-L., journalier, St-Louis 72**

**Tessier Georges, voy. de commerce, Fraser 31**

**Théberge Jos. Philippe.** électricien, Fraser 93  
**Therrien Alphonse,** emp. ch fer, Fraser 58  
 Barthélemi, serrefrein, St-Laurent 209  
 Ernest, emp. ch. de fer, Montcalm 7  
 H. emp. L. C. Ry., St-Laurent 192  
 Léo, emp. chemin de fer, Commerciale 30  
 Louis, serrefrein, Ave Sauvageau 8  
 Mme veuve Joseph, blanchisseuse, St-Georges 58½  
 Raoul, journalier 9

**Thibault, Elzéar,** journalier, St-Georges  
 Georges, ass., Côte du Passage 84  
 Gonzague, comptable, St-Antoine 4  
 Joseph, mouleur, St-Antoine 43

**Thibault J.-P.,** —Succ. de Chs Moisan. —  
 entrepreneur de pompes funèbres et  
 embaumement garanti. Service d'une  
 ambulance des plus modernes—  
 Jour et nuit—(Voir annonce), Com-  
 merciale 9, Tél. 131

**Thivierge Charlemagne,** ch. auto, St-Geor-  
 ges 21½  
 Edmond, rentier, Wolfe 43  
 Lucien, journalier, Fraser 87  
 Mlle Noémie, modiste, St-Julien 2  
 Mme veuve Emile, Samson 42  
 Oscar, voy. de commerce, St-Georges 3½  
 Mme veuve Téléspore, St-Georges 5

**Thivierge Mme veuve Wilfrid,** Commer-  
 ciale 18  
 Oscar, gérant, St-Georges 5  
 Narcisse, chauffeur, Wolfe 74  
 Théo, comptable, St-Joseph 5  
**Thompson J. M.,** commis de billets, Fra-  
 ser 55

**Towner J. A.,** détective spécial  
**Tremblay Charles,** infirmier, Wolfe 91  
 Joseph, plombier, Ave du Parc Shaw 2  
 R., médecin-chirurgien, St-Joseph 7

**Trinity Church,** Wolfe 9

**Trudel J.-Bte,** cord. machiniste, St-Henri 15  
 Lucien, cordonnier St-Georges 110-112

**Turcotte Edouard,** menuisier, Lacroix 2  
 Jean, journalier, Côte Patton 8

**Turcotte Mlle Mathilda,** instit., Gauvreau 5  
 Paul, comptable, Lacroix 2

**Turgeon Adélar,** entr.-pâtier, Wolfe 89  
 Adolphe, journalier, St-Antoine 18½  
 Arthur, commis, St-Onésime 1  
 Arthur, station service, Wolfe 130  
 David, ent. maçon, rés. Guenette 22  
 Edouard, plâtrier, Wolfe 89

**Turgeon E,** boucher, Commerciale 169-171  
 Eugène, emp. d'express, de l'Hospice 8  
 Hilaire, emp. ch. de fer, Commerciale 106  
 J.-Bte, menuisier, Carrier 23  
 Joseph, laitier, rés. St-Onésime 32

Tel. d'urgence 131

Service Jour et Nuit

# Joseph P. Thibault

*Successeur de CHARLES MOISAN*

*Entrepreneurs de pompes funèbres*

TRAVAIL DE PREMIERE QUALITÉ

EMBAUMEMENT GARANTI

Madame Joseph Thibault, Assistante diplômée

AMBULANCE DES PLUS MODERNES

2, RUE COMMERCIALE

- -

BIENVILLE

Turgeon Joseph, agt d'assurances, Carrier 37  
**Turgeon J. David**, entrepreneur maçon, toujours en mains: chaux de Sherbrooke, ciment Rock Wall,, maçonnerie de tous genres. Spécialité: trottoirs en ciment, Guenet 26, Lévis.  
 J.-E., épiciier et restaur., Carrier 21 ½  
 Joseph, entrepôt, St-Laurent 6  
 Joseph, commerçant — Commerciale 163-165-167, rés. 163.  
 Joseph, laitier, St-Onésime 32  
 J.-Louis, commis, St-Onésime 32  
 Léonidas, plâtrier, Wolfe 89  
 Lucien, commis, Côte Labadie 16  
 M., voy. de com., St-Louis 38 ½  
 Maurice, journalier, St-Henri 13  
 Mlle Lucienne, commis, Wolfe 118  
 Mlle Marie, servante, St-Joseph 25  
 Mlles Georgiana et Lydia, St-Laurent 140  
 Mme veuve J.-Bte, Carrier 23,  
 Mme veuve Maurice, Wolfe 118  
 Odilon menuisier Dorval 7  
 Onésiphore, rentier, St-Georges 125  
 P.-H., abbé, St-Joseph 25  
 Rolland, commis, Côte du Passage 17  
 Théodore, rentier, Blanchet 14  
 Turmel Herménégilde, médecin, Wolfe 52

## U

Unité Sanitaire du Comté de Lévis, Dr Antoine Bélanger, St-Joseph 15  
 Usine de l'Aqueduc de Lévis, St-Laurent 36  
 Usine de filtration de Lévis, St-Laurent 38

## V

Vachon Achille, journalier, St-Laurent 345  
 Arthur, journalier, St-Laurent 345  
 Cléophas, agent à commission, St-Onésime 20  
 Emile journalier St-Laurent 309  
 Ezérias, journalier, St-Laurent 345  
 Herménégilde, garde-moteur, St-Laurent 345  
 Melle Albina, servante, St-Louis 21-23  
 Mme veuve Charles, St-Louis 36  
**Vachon Mme vve Joseph**, magasin, St-Laurent 346  
 William, emp. chemin de fer, Côte Labadie 2  
 Vaillancourt Cyrille, conférencier apicole Avenue Bégin 53

Vallée Isaïe, serrefrein, St-Laurent 251  
 Jos., journalier, St-Louis 38 ½  
 Malcolm, journalier, Côte Bennett 5  
 Vallière Edgar, serrefrein, St-Laurent 311  
 Gaudias, emp. civil, Côte du Passage 28  
 Veilleux Elzéar, rentier, St-Laurent 314  
 J.-F., Hôtel Kennebec, Commerciale 113  
 Louis, frère, Dallaire 8  
 Mlle Eva, servante, St-Joseph 25  
 Napoléon, charretier, St-Laurent 295  
 Philippe, emp. Com. du Port, St-Laurent 295  
 Pierre commis de malle Fraser 36-38  
 Vermette Alfred, mécanicien, St-Antoine 29  
 Arthur, menuisier, St-Louis 38 ½  
 Arthur, préposé au bagage, Côte du Passage 81  
 Pierre, menuisier, Fraser 45  
 Pierre, boutique de men., St-Edouard 7r  
 Xavier, emp. chemin de fer, Carrier 12  
 Verreault Mme veuve Alfred, Fraser 46  
 Verret Wilfrid, préposé au bagage, Wolfe 83  
 Vézina Alfred, navigateur, Shaw 40  
 Edouard, journalier, Després 8  
 Mme veuve Bonaventure, St-Laurent 4  
 Raoul, télégraphiste, Ste-Marie 3  
 Victoria Hôtel, M. L. Dohan prop. Avenue Laurier 3-5  
 Vien Edgar, typographe, St-Georges 139  
 Henri, journalier, Ste-Anne 11r  
 Joseph, typographe, Wolfe 75  
 Mme veuve Louis, Côte du Passage 25  
 Moïse, gardien, Wolfe 71

## W

Wah George, buanderie, Commerciale 16  
 Lee, laundry, St-Jean 15  
 Walsh Harold J., supt. Cattle Quarantine, St-Laurent 349  
 Weyman H. E., manager Levis Tramway, Ste-Anne 4  
**Weyman H. E.**, manager Levis Tramway Co. Ltd., Commerciale 133-135 res. Ste-Anne 3. Tel. 423  
 Whittington E. L., garagiste, Samson 1  
 Oner, journalier, Guenette 27  
 Onésime, plâtrier, St-Thomas 14  
 Wordwood, W., ouv. en fer, Montcalm 1  
 Young Georges, emp. d'express, Ave Bégin 63  
 Mrs. widow John, Commerciale 24

# ANNUAIRE DU COMMERCE

## VILLE DE LEVIS

### Académie

Académie de Musique, Fraser 108-110

### Agents de Manufacturiers

Buchanan John, St-Thomas 16

### Aerated Waters—Eaux gazeuses

Gagnon Joseph, Ave Bégin 47

Bouchard Amedée, Lagueux 5, Lauzon

### Agents d'assurances

Bégin Arthur, St-Georges 184 et Déziel

Bolduc Joseph, Côte du Passage 42

Couture Wilfrid, Shaw 54

Gagnon Eug., Ave Bégin 9

Hallé J.-O., Déziel 23

Jean J.-W., St-Félix 5

Labrie & Coulombe, Ave Bégin 6

Lemieux Alfred, Victoria 57

Leveillé Gérard, St-Rémi 2

Marmette J.-Alb., Ave Bégin 57

Morin Roméo, Wolfe 29

Power T., jr., Ave Bégin 8

Roy Antoine, St-Georges 9½

Samson A., Commerciale 108

Simpson Eudore, St-Laurent 204

Turgeon J.-Aimé, Carrier 39

Turgeon Joseph, Carrier 37

### Accessoires d'auto

Bourget & Demers, Commerciale 101½

Rousseau Joe, Commerciale 149½

### Agricultural Implements—Instruments

#### Aratoires

Légaré La Cie P.-T., Guenette 21-23

### Ambulances

Gilbert Maurice

Thibault Jos.-P., Commerciale 9

### Assurances (Compagnies)

Metropolitan Life Ins. Co., Ave Bégin 40

Prudential Life Ins. Co., Commerciale 108

Great West Life Ins. Co., Ave Bégin 9

### Auctioneer—Encanteur

Demers L.-J.-A., St-Onésime 2

### Autobus

Hamelin Nazaire,

### Automobiles

Levis Auto Ltd, St-Georges 112½

Perreault Henri, Côte du Passage 120

### Avocats

Bourget

Bélangier Arthur, Fraser 35

de Billy Valmore, St-Georges 119

Dumontier Albert,

Dussault

Pelletier Maurice, Lauzon

Shink Georges

### Balais—Brooms manufacturers

Lemieux J.-R., St-Laurent 131-133

### Banques—Banks

Banque Can. Nationale, Côte du Passage 53

Banque de Montréal, Commerciale 78

Caisse d'Economie, Commerciale 109 et Ave Bégin 20

### Barbiers—Barbers (Salon de)

Bissonnette Adjutor, 315 St-Joseph, Lauzon

Campagna Willie, St-Georges 89

Côté Edgar, St-Georges 123

Demers Adrien, Gauvreau 2

Fortin Roméo, St-Louis 34

Gagné Joseph, Côte du Passage 79

Lemieux Edouard, Côte du Passage 45-47

Lemieux & Frères, Ave Laurier 11

Ramsay Jos., St-Félix

### Maréchaux ferrants

Cadoret

### Blacksmiths—Forgers

Bergeron G., St-Georges 205

Carrier J.-B. & Fils, Napoléon 8

Maranda Chs, Shaw 20-22

Lamontagne Clovis, St-Onésime 70

### Boots & Shoe—Chaussures

#### Manufacturier

Couture Wilfrid, Côte Labadie 1-3

### Détail—(voir aussi nouveautés)

Lecours & Frère, Côte du Passage 62-64

Lefebvre Francis, Côte du Passage 74-76

Labrie J.-H., St-Georges 51

### Bouchers

Bégin Adalbert, Ave Bégin 61

Bégin Edouard, Shaw 4

Carrier Honorius, St-Georges 152

Coulombe Gédéon, 103 St-Joseph, Lauzon

Dion Alphonse, St-Louis 12

Dion Eugène, St-Louis 7

Lemieux Joseph Wolfe 67

Hamel & Bervier, St-Georges 26-26½

Maranda Pierre, Commerciale 139¾

Nadeau Mastai, St-Louis 1½

### Boulangers—Bakers

Arel Adolphe, Déziel 26

Faucher Raoul, Déziel 43

Gosselin J.-Bte, St-Emile 2

Leblanc Georgius, St-Georges 34

Mercier Alfred, Lauzon

Moore Willie, Lauzon

Samson

### Brasseries—Breweries

Brasserie Champlain,

Molson's

National Breweries, Commerciale 20½

### Caisse Populaire de Lévis

### Carriage makers—Charrons

Couture Théop., St-Georges 104

Lamontagne Clovis, St-Onésime 70

### Cierges—(voir) Wax Candles

Lasnier J.-B. Enr., St-Georges 22½

### Chemists—Chimistes

Roberge Armand Wolfe 33

### Clothing Manufacturers

Desrochers J.-A., St-Georges 173-175

### Corsets

Roy Mlle Georgianna, Côte du Passage 74½, St-Jean 187, Québec

**Confectionniers—Confiseurs**

Tremblay Oct., St-Joseph 61, Lauzon

**Cigars—Cigares**

Rock City Cigar Co., St-Albert

**Coiffeuses et Salons de barbiers—(Voir aussi Hair dressers)**Denis Mlle Blanche, Wolfe 92  
Lemieux Edouard, Côte du Passage  
Samson Mlle Yvette, Commerciale 123**Collecteurs—Collectors**Audet Napoléon, Ste-Hélène 3  
Corriveau Joseph, St-Rémi 2  
Drolet Nap., St-Laurent 259**Dairy—Laiterie**

Laiterie Fortier, Ave Bégin 48

**Dentistes**Baribeau Roméo, Commerciale 76½  
Perreault Ls-Ed., Commerciale 111  
Goulet Paul, Commerciale 103**Ebénistes—Cabinet makers—Marchands de meubles**Dorval J.-A., Lauzon  
Lemieux J.-G., St-Louis 26-30  
Beaudoir Achille, Côte du Passage 94  
Robitaille Cyr. & Cie, Enr., Côte du Passage 46  
Legaré La Cie P.-T., Guenette 21—23-25**Entrepreneurs de Pompes Funèbres**Gilbert Maurice,  
Thibault J.-P., Commerciale 9**Epiciers (Gros)**Bourget & Leveillé, Commerciale 89  
Lavalée René, St-Georges**Epiciers (Détail)**Alain Arthur, St-Laurent 266  
Aubert Gédéon, St-Georges 88  
Bélangier & Frère, Enr., Ave Bégin 49  
Belzil Jos., Commerciale 11-13  
Blais Albert, Blanchet 18  
Blanchet Arthur, St-Georges 3  
Boisvert M., Wolfe 72  
Bouchard Mme Wilfrid, St-Laurent 153  
Bourget J.-Bte, St-Georges 97  
Bourget Aimé, 285-87 St-Joseph, Lauzon  
Boisvert Chs, rue Guenette 3  
Carrier Edgar, St-Georges, 132-134  
Chez Valère, Valère Ruel, prop.  
Dodier & Crête, St-Georges 81-83  
Dorval Antoine, 103 St-Joseph, Lzuzon  
Godbout J.-A., 419 St-Joseph, Lauzon  
Garant Alex., Ave Bégin 24  
Garneau Héliod., Côte du Passage 5-9  
Gastonguay Chs, Commerciale 153  
Guimont Mlles L. & H., St-Joseph 17  
Guy Store, Côte du Passage 73  
Huard Antoine, St-Laurent 292  
Kirouac Martial, Côte Davidson 1-3  
Langlois J.-I., Commerciale 12  
Langlois Léo, Commerciale 92  
Labrie J.-O., 351-59 St-Joseph, Lauzon  
Langlois Louis, 79 St-Joseph, Lauzon  
Laroche Théo., St-Louis 37  
L'Hébreux Wilfrid, St-LaurWnt 313  
Oteau Mme J.-Odilon, Shaw 21  
Paquet Alfred, 329 St-Joseph, LauzonPerrault & Frère, Commerciale 97  
Perrault Joseph, 1 St-Joseph, Lauzon  
Ouellet Georges, 3 Commerciale 137½  
Ouellet Mme veuve Adj., Wolfe 102  
Renaud Eugène, St-Joseph 1½  
Ruel Edouard, Côte du Passage**Fleuriste**

Bourassa James, St-Georges 174

**Fire Wood—Bois de Chauffage**Bourget J.-B., St-Georges 97  
Cadorette Joseph, Commerciale 8  
Dion Alphonse  
Dorval J.-A., Lauzon  
Durand Ls-Sylvio, Commerciale 35½**Evaluateurs—Appraisers**Lachance J.-E., de l'Hospice 3  
Demers L.-J.-A., St-Onésime 2**Furs—Fourrures**Dorval J.-A. & Cie, Guenette 19  
Gagné J.-A., Côte du Passage 34-36**Forgerons—Horse Shoers****Maréchaux**Carrier J.-Bte, Napoléon 9  
Cadorette Alfred, St-Laurent 5  
Maranda Chs-N., Shaw 20-22**Garde-malades**Couture Mme veuve Alex., St-Georges 6½  
Guay Mlle Alberta, St-Louis 56  
Fortier Mme veuve T., St-Etienne 29  
Lajeunesse Mme Joseph, Dorval 12  
Lecours Mme veuve Wilfrid, St-Julien  
Mackay Miss H.-A., Dallaire 6  
Roberge Mme veuve Aug., de l'Hospice 2**Garages**Garage Belzil, Commerciale  
Garage Central, Paradis Abel, prop., St-Georges 119  
Garage Edmond Gosselin, 135 Commerciale  
Garage Gosselin, St-Georges 105½  
Garage Paradis, St-Henri 28-30  
Garage Laflamme Côte du Passage  
Cantin & Lachance, St-Antoine 26  
Garage G.-N. Roy, Commerciale 96-98  
Lemieux Marius, Chabot 22  
Lévis Garage Ltée, Beau lieu Elz., St-Louis Hôtel Garage, Commerciale 127-131**Gents' Furnishing See also Dry Goods**Côté & Jean, 47 Côte du Passage  
Samson Cléophas, Ave Bégin  
Suponitski J., St-Louis 33**Horlogers—(voir aussi) Watchmakers**Bégin J.-A., Commerciale 121  
Lemieux Antonio, St-Louis 5½  
Côté Mme veuve Wilf., St-Joseph 278-80, Lauzon  
Ouellet Léo, 95 Côte du Passage  
Prévost C.-A., Côte du Passage 55  
Guenet Geo., Côte du Passage 71-75**Hôtels**Globe Hôtel, Commerciale 68-70  
Hôtel Laroche, St-Louis 37  
Hôtel Leblond, St-Louis 21-23

- Hôtel St-Louis, Commerciale 127-129  
 Kennebec Hôtel, Commerciale 113  
 Temperance Hôtel, St-Louis 21-23  
 New Victoria Hôtel, Ave Laurier 3-5
- Hôpital**—  
 Hôtel Dieu de Lévis, Wolfe 91
- Huiles et Gazoline—Oil and Gas (Gros)**  
 British Am. Oil Co., St-Laurent  
 Shell Oil Co., St-Laurent  
 Imperial Oil Co., St-Laurent 228  
 McColl Frontenac, Commerciale 101½
- Huissiers—Bailiffs**  
 Blondin J.-A., St-Georges 153  
 Fournier J.-Nérée, St-Antoine 18  
 Leclerc J.-Arthur, Commerciale 47  
 Samson Georges,
- Importateurs (teintures)**  
 Baribeau & Fils, Commerciale 141¼  
 Hallé J.-A., Déziel 23
- Jewellers—(voir horlogers)**
- Imprimeurs—Printers**  
 Carrier & Desrosiers, Ave Sauvageau 12r  
 Laflamme J.-A.-K., Samson 6  
 Le Quotidien, Ave Bégin 41
- Lumber—Bois de construction**  
 Atkinson Henry Ltd, Pont Etchemin  
 Champlain Lumber Co. Ltd, Commerciale 61  
 Charny Lumber Co., Charny, Co. Lévis  
 Gravel Lumber Co. Ltd, St-Laurent 306  
 Dorval J.-A., Lauzon  
 Hallé Etienne, rue Dorval  
 Huard L.-N., Fraser 12
- Machines à coudre—Sewing Machine**  
 Singer Sewing Machine, Côte du Passage 82
- Machineries**  
 La Cie de Machineries Mercier, St-Laurent 17-27  
 La Manufacture de scies de Lévis, Davidson 26
- Machines à laver—Washing Machine**  
 Beatty (Le Magasin), Commerciale 141½  
 La Fonderie de l'Islet, Commerciale  
 Le Foyer Musical Enr., St-Louis 38  
 Légaré P. T., La Cie  
 Robitaille Cyr., Enr.,
- Maçons—(Entrepreneurs)—Masons**  
 Turgeon Adélar, Wolfe 09  
 Turgeon J.-David, Wolfe 70
- Merceries—(Nouveautés)**  
 Allard Omer, Côte du Passage 65  
 Dumont Jean, M., Côte du Passage 77  
 Suponitsky I., St-Louis 33
- Meubles—Furnitures**  
 C. Robitaille, Ltd, Côte du Passage 46
- Menuisiers—Joiners**  
 Alain Arthur, St-Laurent 312  
 Carrier Damase, Carrier 1  
 Dubé Emile, Ave Belleau 4  
 Labrie Ernest, Sauvageau 10½
- Médecins**  
 Bélanger Antonin, (Unité Sanitaire), St-Joseph 15
- Bertrand J.-H., Notre-Dame 4  
 Dussault Etienne, Fraser 48  
 Fafard Arthur, Ave Bégin 40  
 Fortin Emile, Côte du Passage 67-69  
 Laflamme Chs, Guenette 11  
 Larue Antoine, Victoria 3  
 Leblond Joseph, Fraser 121  
 Roy Alfred-Valère, Ave Bégin 32-34  
 Roy Roméo, Ste-Marie 9  
 Sylvestre J.-C., Côte du Passage 2  
 Tardif J.-A., Ave Bégin 5  
 Tremblay R., St-Joseph 7  
 Turmel Herm., Wolfe 53
- Maison de pension—Boarding Houses**  
 Morency Mme Alph., Commerciale 143  
 Pelletier Joseph, Commerciale 108  
 Leblond Ludger, jr, 21-23 St-Louis
- Musique**  
 Le Foyer Musical, St-Louis 38½
- Notaires—**  
 Audet Antoine, Ave Bégin 15  
 Guenette Henri, Côte du Passage 112  
 Lemieux Lionel, Notre-Dame 3  
 Roy Adjutor, Wolfe 12
- Marbrier—Marble**  
 Jacques O.-A., Shaw 16
- Nouveautés**  
 Allard Omer, Côte du Passage 65  
 Bégin Mme C.-E., St-Joseph  
 Boutin J.-B.  
 Dumont J.-M., Côte du Passage 77  
 Gagné J.-A., Côte du Passage 34-36  
 Gagnon Léopold, Wolfe 54  
 Lemieux E.-E., Lauzon  
 Michaud J.-B. & Fils, Côte du Passage 52-58  
 Paré J.-E., rue St-Joseph, Lauzon  
 Suponitsky I., St-Louis 27-29
- Oils—(See Huiles)**
- Nurses—(See Gardes-malades)**
- Opticiens—**  
 Guenette Geo., Côte du Passage 71-75
- Oculiste—**  
 Fafard Arthur, Ave Bégin 40  
 Tardif J.-A., Ave Bégin 5
- Peintres—Painters—**  
**Entrepreneurs**  
 Bélanger Joseph, Guenette 55  
 Brochu Lévis, 95 St-Georges st.  
 Deslauriers Nap., St-Georges 71  
 Guérin J.-A., 125 rue St-Joseph, Lauzon  
 Lachance Ovide, Ave Bégin 26
- Pharmaciens—Druggists**  
 Bélanger Dr  
 Dion Paul, Commerciale 107  
 Marmette S., Côte du Passage 68  
 Fortin Emile, Côte du Passage 67-69  
 Pharmacie Bienville, Commerciale 1½
- Peaux vertes—Hides**  
**Marchands**  
 Dumont Alphonse, de l'Hospice 5
- Photographes—**  
 Bouchard Valère, Côte du Passage 32

**Plombiers—Plumbers**

Bouchard Arthur, Wolfe 122  
 Carrier Albert  
 Couture Nap., St-Henri 7  
 Couture & Frère, Verdun 4  
 Delisle Désiré, Ave Mont-Marie  
 Gagnon Napoléon, Napoléon 12  
 Gingras P., Côte du Passage  
 Lachance J.-P.-A., Mont-Marie 22-24  
 Lessard Réal, Wolfe  
 Nadeau John, Wolfe

**Pneus—Tires****Marchands (voir aussi) garages**

Lecours Irénée, St-Louis 40

**Poêles—Stoves—Marchands**

Bélanger A. Lte, St-Georges 49  
 Bourgault & Demers, Commerciale 101½  
 Gosselin Lorenzo, repr. La Fonderie de  
 L'Islet,  
 Légaré La Cie P.-T., Guenette

**Peintres—Painters—(décorateurs)**

Brochu Joseph, St-Georges  
 Brochu Nap., St-Onésime  
 Dorval J.-A., Lauzon  
 Deslauriers Geo.,  
 Ferland Joseph, Wolfe  
 Fontaine, Samson  
 Martin Geo., St-Augustin 3  
 Rousseau Jos., Commerciale

**Radios**

Cyr. Robitaille Ltée, Côte du Passage  
 Le Foyer Musical

**Provisions**

Bégin Noel, Enr., Commerciale  
 Coopérative Fédérée, Commerciale 2

**Quincailliers—Hardware**

Beaulieu Paul, Commerciale 114-118  
 Blais Edgar, Côte du Passage  
 Demers J.-L., Commerciale 53  
 Dorval J.-A., St-Joseph, Lauzon  
 Dodier & Crête, St-Georges  
 Paquet & Jean Enr., Côte du Passage 100  
 Samson Aurèle, St-Joseph Lauzon

**Remèdes patentés—Patent medicine**

Duclos Wilf., St-Joseph, Lauzon  
 Lacerte Dr N. Enr., Côte du Passage 1-3

**Real Estate—Immeubles**

Dion Amédée, St-Georges 68

**Scies—Saw**

La Cie de Scies de Lévis, Côte Davidson 26

**Restaurants—**

Aubert Gédéon, St-Georges 88  
 Bélanger J.-A., St-Georges 159  
 Bissonnette J.-Ls., Commerciale 149½  
 Bélanger J.-H., Commerciale 2  
 Central Café, Commerciale 115-117  
 Guay Georges, St-Louis 64  
 Kirouac Martial, Côte Davidson 1-3  
 Lemieux A.-N., St-Henri 1-5  
 Lemieux Gaston, Commerciale 119  
 Lemieux P.-X. Enr., Côte du Passage 86  
 Lemieux Victor, Ave Bégin 54  
 Maranda Ernest, Commerciale 139½  
 Morin F.-X., St-Laurent 258  
 Ouellet Mme Georges 135½ Commerciale  
 Polo Café, Commerciale  
 Roberge Joseph, St-Georges 85  
 Rochefort Arthur, St-Georges 103½  
 Thivierge Honoré, Commerciale 32

**Stationers—Libraires**

La Librairie de Lévis, Côte du Passage 67

**Selliers—Saddlers**

Châtigny H., St-Louis 17

**2nd Hand Stores—Magasins d'occasions**

Bélanger J.-Bte, St-Onésime 40  
 Rainville Alfred, Côte Labadie

**Tailleurs—**

Desrochers J.-A., St-Georges 000  
 Leveillé Alph., St-Louis 10  
 Samson Cléo., Ave Bégin 29-31

**Tabac en Feuilles—Tobacco**

La Tabagie de Lévis Eng., 36 Ave Bégin  
 Quebec Tobacco Co. Reg'd, Carrier

**Thé et Café—Tea & Coffee**

Roy Jos.-Alfred, Côte du Passage 72

**Traders—Commerçants de provisions**

Turgeon Joseph, Commerciale 165-167  
 Pelletier Alphonse, Côte Bennett 6  
 Pelletier Narc., St-Georges

**Taxis—**

Ass des Taxis de Lévis, Ltée, Kiosque  
 Ave Laurier

# Ville de Lauzon

## Liste des membres du Conseil de Lauzon et des présidents des différents comités:

Nom	Adresse	Téléphone
J.-A. DORVAL.....	Maire..... 331 rue St-Joseph.....	No 308
ROSAIRE BERNIER.....	Echevin... 22 " St-Joseph.....	" 156
ERNEST ROY.....	" ... 50 " St-Joseph.....	No 779
WILFRID COUTURE.....	" ... 1 " St-Louis.....	" 699-W